ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ

Βρυξέλλες, 4.01.2005
COM(2004) 848 τελικό

2004/0292 (AVC)

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με την υπογραφή και την προσωρινή εφαρμογή πρωτοκόλλου της ευρωμεσογειακής συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφενός, και του Βασιλείου του Μαρόκου, αφετέρου, για να ληφθεί υπόψη η προσχώρηση στην Ευρωπαϊκή Ένωση της Τσεχικής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Εσθονίας, της Κυπριακής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Ουγγαρίας, της Δημοκρατίας της Λετονίας, της Δημοκρατίας της Λιθουανίας, της Δημοκρατίας της Μάλτας, της Δημοκρατίας της Πολωνίας, της Δημοκρατίας της Σλοβενίας και της Σλοβακικής Δημοκρατίας

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με τη σύναψη πρωτοκόλλου της ευρωμεσογειακής συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφενός, και του Βασιλείου του Μαρόκου, αφετέρου, για να ληφθεί υπόψη η προσχώρηση στην Ευρωπαϊκή Ένωση της Τσεχικής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Εσθονίας, της Κυπριακής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Ουγγαρίας, της Δημοκρατίας της Λετονίας, της Δημοκρατίας της Λιθουανίας, της Δημοκρατίας της Μάλτας, της Δημοκρατίας της Πολωνίας, της Δημοκρατίας της Σλοβενίας και της Σλοβακικής Δημοκρατίας

(υποβάλλονται από την Επιτροπή)

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

Σύμφωνα με το άρθρο 6 παράγραφος 2 της πράξης προσχώρησης των νέων κρατών μελών στην ΕΕ, η προσχώρηση των εν λόγω κρατών στην ευρωμεσογειακή συμφωνία σύνδεσης πρέπει να συμφωνηθεί με τη σύναψη πρωτοκόλλου της συμφωνίας αυτής. Το ίδιο άρθρο προβλέπει μία απλουστευμένη διαδικασία βάσει της οποίας το πρωτόκολλο συνάπτεται από το Συμβούλιο, το οποίο αποφασίζει ομόφωνα εξ ονόματος των κρατών μελών, και από την ενδιαφερόμενη τρίτη χώρα. Η διαδικασία αυτή τελεί υπό την επιφύλαξη των αρμοδιοτήτων της Κοινότητας.

Στις 10 Φεβρουαρίου 2004, το Συμβούλιο έδωσε εντολή στην Επιτροπή να διαπραγματευθεί ένα τέτοιο πρωτόκολλο με το Μαρόκο. Οι εν λόγω διαπραγματεύσεις περατώθηκαν κατά τρόπο ικανοποιητικό για την Επιτροπή. Το κείμενο του πρωτοκόλλου μονογραφήθηκε από την Επιτροπή και τις μαροκινές αρχές στις 30 Σεπτεμβρίου 2004 στις Βρυξέλλες.

Οι συνημμένες προτάσεις αφορούν: 1) απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με την υπογραφή του πρωτοκόλλου και 2) απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη σύναψη του πρωτοκόλλου.

Επισυνάπτεται το κείμενο του πρωτοκόλλου που αποτέλεσε αντικείμενο διαπραγμάτευσης με το Μαρόκο. Οι σημαντικότερες πτυχές του πρωτοκόλλου αφορούν την προσχώρηση των νέων κρατών μελών στη συμφωνία ΕΕ-Μαρόκου, την προσθήκη των νέων επίσημων γλωσσών της ΕΕ και κυρίως την αναπροσαρμογή των παραχωρήσεων στο Μαρόκο στον τομέα του εμπορίου γεωργικών προϊόντων, ώστε να ληφθεί υπόψη η διεύρυνση της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Η Επιτροπή καλεί το Συμβούλιο να εγκρίνει τα συνημμένα σχέδια αποφάσεων του Συμβουλίου σχετικά με την υπογραφή και τη σύναψη του πρωτοκόλλου.

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο θα κληθεί να δώσει τη σύμφωνη γνώμη του για το παρόν πρωτόκολλο.

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με την υπογραφή και την προσωρινή εφαρμογή πρωτοκόλλου της ευρωμεσογειακής συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφενός, και του Βασιλείου του Μαρόκου, αφετέρου, για να ληφθεί υπόψη η προσχώρηση στην Ευρωπαϊκή Ένωση της Τσεχικής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Εσθονίας, της Κυπριακής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Ουγγαρίας, της Δημοκρατίας της Λετονίας, της Δημοκρατίας της Λιθουανίας, της Δημοκρατίας της Μάλτας, της Δημοκρατίας της Πολωνίας, της Δημοκρατίας της Σλοβενίας και της Σλοβακικής Δημοκρατίας

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και ιδίως το άρθρο 310, σε συνδυασμό με το άρθρο 300 παράγραφος 2, πρώτο εδάφιο, πρώτη πρόταση,

την πράξη προσχώρησης των νέων κρατών μελών στην Ευρωπαϊκή Ένωση και, ιδίως, το άρθρο 6 παράγραφος 2,

την πρόταση της Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Στις 10 Φεβρουαρίου 2004, το Συμβούλιο εξουσιοδότησε την Επιτροπή, να αρχίσει, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, διαπραγματεύσεις με το Μαρόκο με σκοπό τη σύναψη πρωτοκόλλου που τροποποιεί την ευρωμεσογειακή συμφωνία σύνδεσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφενός, και του Μαρόκου, αφετέρου, προκειμένου να ληφθεί υπόψη η προσχώρηση των νέων κρατών μελών στην Ευρωπαϊκή Ένωση.

(2) Οι εν λόγω διαπραγματεύσεις περατώθηκαν κατά τρόπο ικανοποιητικό για την Επιτροπή.

(3) Το κείμενο του πρωτοκόλλου που αποτέλεσε αντικείμενο διαπραγμάτευσης με το Μαρόκο προβλέπει, στο άρθρο 12 παράγραφος 2, την προσωρινή εφαρμογή του πρωτοκόλλου πριν από την έναρξη ισχύος του.

(4) Με την επιφύλαξη της πιθανής σύναψής του σε μεταγενέστερη ημερομηνία, το πρωτόκολλο πρέπει να υπογραφεί εξ ονόματος της Κοινότητας και να εφαρμοστεί προσωρινά,

ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ :

Άρθρο 1

Ο πρόεδρος του Συμβουλίου εξουσιοδοτείται να ορίσει το(τα) πρόσωπο(α) που είναι αρμόδιο(α) να υπογράψει(ουν) εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της το πρωτόκολλο της ευρωμεσογειακής συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφενός, και του Βασιλείου του Μαρόκου, αφετέρου, για να ληφθεί υπόψη η προσχώρηση στην Ευρωπαϊκή Ένωση της Τσεχικής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Εσθονίας, της Κυπριακής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Ουγγαρίας, της Δημοκρατίας της Λετονίας, της Δημοκρατίας της Λιθουανίας, της Δημοκρατίας της Μάλτας, της Δημοκρατίας της Πολωνίας, της Δημοκρατίας της Σλοβενίας και της Σλοβακικής Δημοκρατίας. Το κείμενο του πρωτοκόλλου επισυνάπτεται στην παρούσα απόφαση.

Άρθρο 2

Η συμφωνία εφαρμόζεται προσωρινά από την πρώτη Μαΐου 2004, με την επιφύλαξη την ενδεχόμενης σύναψής της.

Βρυξέλλες,

Για το Συμβούλιο
Ο Πρόεδρος

2004/0292 (AVC)

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με τη σύναψη πρωτοκόλλου της ευρωμεσογειακής συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφενός, και του Βασιλείου του Μαρόκου, αφετέρου, για να ληφθεί υπόψη η προσχώρηση στην Ευρωπαϊκή Ένωση της Τσεχικής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Εσθονίας, της Κυπριακής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Ουγγαρίας, της Δημοκρατίας της Λετονίας, της Δημοκρατίας της Λιθουανίας, της Δημοκρατίας της Μάλτας, της Δημοκρατίας της Πολωνίας, της Δημοκρατίας της Σλοβενίας και της Σλοβακικής Δημοκρατίας

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και ιδίως το άρθρο 310 σε συνδυασμό με το άρθρο 300 παράγραφος 2, πρώτο εδάφιο δεύτερη πρόταση και το άρθρο 300 παράγραφος 3 δεύτερο εδάφιο,

την πράξη προσχώρησης των νέων κρατών μελών στην Ευρωπαϊκή Ένωση και, ιδίως, το άρθρο 6 παράγραφος 2,

την πρόταση της Επιτροπής,

την σύμφωνη γνώμη του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Το πρωτόκολλο της ευρωμεσογειακής συμφωνίας σύνδεσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφενός, και του Βασιλείου του Μαρόκου, αφετέρου, υπεγράφη εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της στις […].

(2) Το πρωτόκολλο είναι σκόπιμο να εγκριθεί,

ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ :

Άρθρο μόνον

Εγκρίνεται, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, το πρωτόκολλο της ευρωμεσογειακής συμφωνίας μεταξύ των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και των κρατών μελών τους, αφενός, και του Βασιλείου του Μαρόκου, αφετέρου, προκειμένου να ληφθεί υπόψη η προσχώρηση στην Ευρωπαϊκή Ένωση της Τσεχικής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Εσθονίας, της Κυπριακής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Ουγγαρίας, της Δημοκρατίας της Λετονίας, της Δημοκρατίας της Λιθουανίας, της Δημοκρατίας της Μάλτας, της Δημοκρατίας της Πολωνίας, της Δημοκρατίας της Σλοβενίας και της Σλοβακικής Δημοκρατίας. Το κείμενο του πρωτοκόλλου επισυνάπτεται στην παρούσα απόφαση.

Βρυξέλλες,

Για το Συμβούλιο
Ο Πρόεδρος

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ - ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΟ

Της ευρωμεσογειακής συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφενός, και του Βασιλείου του Μαρόκου, αφετέρου, για να ληφθεί υπόψη η προσχώρηση στην Ευρωπαϊκή Ένωση της Τσεχικής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Εσθονίας, της Κυπριακής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Ουγγαρίας, της Δημοκρατίας της Λετονίας, της Δημοκρατίας της Λιθουανίας, της Δημοκρατίας της Μάλτας, της Δημοκρατίας της Πολωνίας, της Δημοκρατίας της Σλοβενίας και της Σλοβακικής Δημοκρατίας

το Βασίλειο του Βελγίου,

η Τσεχική Δημοκρατία,

το Βασίλειο της Δανίας,

η Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γερμανίας,

η Δημοκρατία της Εσθονίας,

η Ελληνική Δημοκρατία,

το Βασίλειο της Ισπανίας,

η Γαλλική Δημοκρατία,

η Ιρλανδία,

η Ιταλική Δημοκρατία,

η Κυπριακή Δημοκρατία,

η Δημοκρατία της Λετονίας,

η Δημοκρατία της Λιθουανίας,

το Μεγάλο Δουκάτο του Λουξεμβούργου,

η Δημοκρατία της Ουγγαρίας,

η Δημοκρατία της Μάλτας,

το Βασίλειο των Κάτω Χωρών,

η Δημοκρατία της Αυστρίας,

η Δημοκρατία της Πολωνίας,

η Πορτογαλική Δημοκρατία,

η Δημοκρατία της Σλοβενίας,

η Σλοβακική Δημοκρατία,

η Δημοκρατία της Φινλανδίας,

το Βασίλειο της Σουηδίας,

το Ηνωμένο Βασίλειο της Μεγάλης Βρετανίας και της Βορείου Ιρλανδίας,

(εφεξής «κράτη μέλη της ΕΚ»)

εκπροσωπούμενα από το Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης

και

η Ευρωπαϊκή Κοινότητα,

(εφεξής «η Κοινότητα»)

εκπροσωπούμενη από το Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης και την Ευρωπαϊκή Επιτροπή

αφενός,

και το Βασίλειο του Μαρόκου,

(εφεξής «Μαρόκο»),

αφετέρου,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

1. Η ευρωμεσογειακή συμφωνία που συνήφθη μεταξύ των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και των κρατών μελών τους, αφενός, και του Βασιλείου του Μαρόκου, αφετέρου, εφεξής καλούμενη «ευρωμεσογειακή συμφωνία», υπεγράφη στις Βρυξέλλες στις 26 Φεβρουαρίου 1996 και τέθηκε σε ισχύ την 1η Μαρτίου 2000.

2. Η συνθήκη για την προσχώρηση της Τσεχικής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Εσθονίας, της Κυπριακής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Λετονίας, της Δημοκρατίας της Λιθουανίας, της Δημοκρατίας της Ουγγαρίας, της Δημοκρατίας της Μάλτας, της Δημοκρατίας της Πολωνίας, της Δημοκρατίας της Σλοβενίας και της Σλοβακικής Δημοκρατίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση (εφεξής «συνθήκη προσχώρησης») υπεγράφη στην Αθήνα στις 16 Απριλίου 2003 και τέθηκε σε ισχύ την 1η Μαΐου 2004.

3. Σύμφωνα με το άρθρο 6 παράγραφος 2 της πράξης που επισυνάπτεται στη συνθήκη προσχώρησης, η προσχώρηση των νέων συμβαλλόμενων μερών στην ευρωμεσογειακή συμφωνία εγκρίνεται με τη σύναψη πρωτοκόλλου της εν λόγω συμφωνίας.

4. Οι διαβουλεύσεις που προβλέπονται στο άρθρο 23 παράγραφος 2 της ευρωμεσογειακής συμφωνίας πραγματοποιήθηκαν προκειμένου να διασφαλιστεί ότι λήφθηκαν υπόψη τα αμοιβαία συμφέροντα της Κοινότητας και του Μαρόκου.

ΣΥΜΦΩΝΗΣΑΝ ΤΑ ΑΚΟΛΟΥΘΑ:

Άρθρο 1

Η Τσεχική Δημοκρατία, η Δημοκρατία της Εσθονίας, η Κυπριακή Δημοκρατία, η Δημοκρατία της Λετονίας, η Δημοκρατία της Λιθουανίας, η Δημοκρατία της Ουγγαρίας, η Δημοκρατία της Μάλτας, η Δημοκρατία της Πολωνίας, η Δημοκρατία της Σλοβενίας και η Σλοβακική Δημοκρατία καθίστανται συμβαλλόμενα μέρη της ευρωμεσογειακής συμφωνίας που συνήφθη μεταξύ των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και των κρατών μελών τους, αφενός, και του Βασιλείου του Μαρόκου, αφετέρου, και λαμβάνουν υπόψη και εγκρίνουν, αντίστοιχα, κατά τον ίδιο τρόπο με τα άλλα κράτη μέλη της Κοινότητας, τα κείμενα της συμφωνίας καθώς και τις κοινές δηλώσεις, τις μονομερείς δηλώσεις και τις ανταλλαγές επιστολών.

Άρθρο 2

Για να ληφθούν υπόψη οι πρόσφατες θεσμικές εξελίξεις στο εσωτερικό της Ευρωπαϊκής Ένωσης, τα μέρη συμφωνούν ότι, μετά τη λήξη ισχύος της συνθήκης ίδρυσης της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Άνθρακα και Χάλυβα, οι διατάξεις της συμφωνίας που αναφέρονται στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα Άνθρακα και Χάλυβα θεωρείται ότι αναφέρονται στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα η οποία αναλαμβάνει όλα τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις που είχε αναλάβει η Ευρωπαϊκή Κοινότητα Άνθρακα και Χάλυβα.

ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΠΟΥ ΕΠΗΛΘΑΝ ΣΤΟ ΚΕΙΜΕΝΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΜΕΣΟΓΕΙΑΚΗΣ ΣΥΜΦΩΝΙΑΣ ΚΑΙ ΙΔΙΩΣ ΣΤΑ ΠΑΡΑΡΤΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΑ ΑΥΤΗΣ

Άρθρο 3 (γεωργικά προϊόντα)

1. Τα πρωτόκολλα που περιέχονται στο παράρτημα 1 και 3 της ευρωμεσογειακής συμφωνίας αντικαθίστανται από τα πρωτόκολλα 1 και 3 του παρόντος πρωτοκόλλου και από τα παραρτήματά τους.

Άρθρο 4 (Κανόνες καταγωγής)

Το πρωτόκολλο 4 τροποποιείται ως εξής:

1. Το άρθρο 19 παράγραφος 4 τροποποιείται ως εξής:

Τα πιστοποιητικά κυκλοφορίας εμπορευμάτων EUR.1 που εκδίδονται εκ των υστέρων πρέπει να φέρουν μία από τις ακόλουθες μνείες:

ES **«EXPEDIDO A POSTERIORI»,**

CS **« VYSTAVENO DODATEČNĚ »**

DA **« UDSTEDT EFTERFØLGENDE »**

DE **« NACHTRÄGLICH AUSGESTELLT »**

ET **« VÄLJA ANTUD TAGASIULATUVALT »**

EL **« ΕΚΔΟΘΕΝ ΕΚ ΤΩΝ ΥΣΤΕΡΩΝ »**

EN	**« ISSUED RETROSPECTIVELY »**
FR	**« DÉLIVRÉ À POSTERIORI »**
IT	**« RILASCIATO A POSTERIORI »**
LV	**« IZSNIEGTS RETROSPEKTĪVI »**
LT	**« RETROSPEKTYVUSIS IŠDAVIMAS »**
HU	**« KIADVA VISSZAMENŐLEGES HATÁLLYAL »**
MT	**« MAĦRUĠ RETROSPETTIVAMENT »**
NL	**« AFGEGEVEN A POSTERIORI »**
PL	**« WYSTAWIONE RETROSPEKTYWNIE »**
PT	**« EMITIDO A POSTERIORI »**
SL	**« IZDANO NAKNADNO »**
SK	**« VYDANÉ DODATOČNE »**
FI	**« ANNETTU JÄLKIKÄTEEN »**
SV	**« UTFÄRDAT I EFTERHAND »**
AR	الصادرة بأثر رجعي

2. Το κείμενο του άρθρου 20 παράγραφος 2 τροποποιείται ως εξής:

Το αντίγραφο που εκδίδεται, κατ' αυτόν τον τρόπο, πρέπει να φέρει μία από τις ακόλουθες μνείες:

ES	**«DUPLICADO»,**
CS	**« DUPLIKÁT »**
DA	**« DUPLIKÁT »**
DE	**« DUPLIKAT »**
ET	**« DUPLIKAAT »**
EL	**« ΑΝΤΙΓΡΑΦΟ »**
EN	**« DUPLICATE »**
FR	**« DUPLICATA »**
IT	**« DUPLICATO »**

LV	**« DUBLIKĀTS »**
LT	**« DUBLIKATAS »**
HU	**« MÁSODLAT »**
MT	**« DUPLIKAT »**
NL	**« DUPLICAAT »**
PL	**« DUPLIKAT »**
PT	**« SEGUNDA VIA »**
SL	**« DVOJNIK »**
SK	**« DUPLIKÁT »**
FI	**« KAKSOISKAPPALE »**
SV	**« DUPLIKAT »**
AR	**'نسخة'**

3. Το άρθρο 22 παράγραφος 4 τροποποιείται ως εξής:

Στις περιπτώσεις που αναφέρονται στην παράγραφο 3 στοιχείο α), η θέση «Παρατηρήσεις» του πιστοποιητικού κυκλοφορίας εμπορευμάτων EUR.1 φέρει μία από τις ακόλουθες μνείες:

PROCEDIMIENTO SIMPLIFICADO', ‚ZJEDNODUŠENÝ POSTUP-ÈLÁNEK', ‚FORENKLET PROCEDURE', ‚VEREINFACHTES VERFAHREN', ‚LIHTSUSTATUD TOLLIPROTSEDUUR', ‚ΑΠΛΟΥΣΤΕΥΜΕΝΗ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ', ‚SIMPLIFIED PROCEDURE', ‚PROCÉDURE SIMPLIFIÉE', ‚PROCEDURA SEMPLIFICATA', ‚VIENKĀRŠOTA PROCEDŪRA', ‚SUPAPRASTINTA PROCEDURA', ‚EGYSZERÛSÍTETT ELJÁRÁS', ‚PROCEDURA SIMPLIFIKATA', ‚VEREENVOUDIGDE PROCEDURE', ‚PROCEDURA UPROSZCZONA', ‚PROCEDIMENTO SIMPLIFICADO', ‚POENOSTAVLJEN POSTOPEK', ‚ZJEDNODUŠENÝ POSTUP', ‚YKSINKERTAISTETTU MENETTELY', ‚FÖRENKLAT FÖRFARANDE», **'أصول مبسطة'.**

Άρθρο 5 (Προεδρία της επιτροπής σύνδεσης)

Το άρθρο 82 παράγραφος 3 τροποποιείται ως εξής:

« Η προεδρία της επιτροπής σύνδεσης ασκείται εκ περιτροπής από έναν εκπρόσωπο της Επιτροπής των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και έναν εκπρόσωπο της κυβέρνησης του Βασιλείου του Μαρόκου. »

ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ

Άρθρο 6 (Πιστοποιητικό καταγωγής και διοικητική συνεργασία)

1. Τα πιστοποιητικά καταγωγής που έχουν δεόντως εκδοθεί από το Μαρόκο ή από ένα νέο κράτος μέλος στο πλαίσιο προτιμησιακών συμφωνιών ή αυτόνομων ρυθμίσεων που τα μέρη εφαρμόζουν μεταξύ τους, γίνονται δεκτά στις αντίστοιχες χώρες υπό τις ακόλουθες προϋποθέσεις:

   α) η απόκτηση αυτής της καταγωγής παρέχει προτιμησιακή δασμολογική μεταχείριση βάσει προτιμησιακών δασμολογικών μέτρων που προβλέπονται είτε στην ευρωμεσογειακή συμφωνία είτε στο κοινοτικό σύστημα γενικευμένων προτιμήσεων·

   β) το πιστοποιητικό καταγωγής και τα έγγραφα μεταφοράς έχουν εκδοθεί το αργότερο την προηγουμένη της ημερομηνίας προσχώρησης·

   γ) το πιστοποιητικό καταγωγής υποβάλλεται στις τελωνειακές αρχές εντός τετράμηνης προθεσμίας από την ημερομηνία προσχώρησης.

   Στην περίπτωση εμπορευμάτων που διασαφίστηκαν για να εισαχθούν είτε στο Μαρόκο είτε σε νέο κράτος μέλος, πριν από την ημερομηνία προσχώρησης, στο πλαίσιο προτιμησιακών συμφωνιών ή αυτόνομων ρυθμίσεων που εφαρμόζονταν μεταξύ του Μαρόκου και του εν λόγω νέου κράτους μέλους τη δεδομένη στιγμή, το πιστοποιητικό καταγωγής που εκδόθηκε αναδρομικά στο πλαίσιο των εν λόγω συμφωνιών ή ρυθμίσεων μπορεί να γίνει επίσης αποδεκτό υπό τον όρο ότι προσκομίζεται στις τελωνειακές αρχές εντός τεσσάρων μηνών από την ημερομηνία προσχώρησης.

2. Το Μαρόκο και τα νέα κράτη μέλη εξουσιοδοτούνται να διατηρήσουν σε ισχύ τις άδειες με τις οποίες παρέχεται το καθεστώς του "εγκεκριμένου εξαγωγέα" στο πλαίσιο προτιμησιακών συμφωνιών ή αυτόνομων ρυθμίσεων που εφαρμόζουν τα μέρη μεταξύ τους, εφόσον:

   α) μία τέτοια διάταξη περιέχεται επίσης στη συμφωνία που είχε συναφθεί μεταξύ του Μαρόκου και της Κοινότητας πριν από την ημερομηνία προσχώρησης·

   β) ο εγκεκριμένος εξαγωγέας εφαρμόζει τους κανόνες καταγωγής που ισχύουν στο πλαίσιο της εν λόγω συμφωνίας.

   Το αργότερο ένα έτος από την ημερομηνία προσχώρησης, οι άδειες αυτές αντικαθίστανται από νέες άδειες που εκδίδονται σύμφωνα με τους όρους της συμφωνίας.

3. Οι αιτήσεις για έλεγχο εκ των υστέρων των πιστοποιητικών καταγωγής που εκδόθηκαν στο πλαίσιο των προτιμησιακών συμφωνιών ή των αυτόνομων ρυθμίσεων που προβλέπονται στις ανωτέρω παραγράφους 1 και 2, γίνονται αποδεκτές από τις αρμόδιες τελωνειακές αρχές του Μαρόκου ή των νέων κρατών μελών για διάστημα τριών ετών από την έκδοση του σχετικού πιστοποιητικού καταγωγής και μπορούν να προσκομίζονται από τις εν λόγω αρχές για διάστημα

τριών ετών από την αποδοχή του πιστοποιητικού καταγωγής που υποβλήθηκε στις αρχές αυτές προς στήριξη μιας διασάφησης εισαγωγής.

Άρθρο 7 (εμπορεύματα υπό διαμετακόμιση)

1. Οι διατάξεις της συμφωνίας μπορούν να εφαρμόζονται σε εμπορεύματα που εξάγονται από το Μαρόκο προς ένα από τα νέα κράτη μέλη ή από ένα από τα νέα κράτη μέλη προς το Μαρόκο, τα οποία είναι σύμφωνα με τις διατάξεις του πρωτοκόλλου 4 και τα οποία κατά την ημερομηνία προσχώρησης βρίσκονταν είτε υπό διαμετακόμιση είτε υπό προσωρινή αποθήκευση, σε αποθήκη τελωνειακής αποταμίευσης ή σε ελεύθερη ζώνη στο Μαρόκο ή στο εν λόγω νέο κράτος μέλος.

2. Στις περιπτώσεις αυτές δύναται να παρέχεται προτιμησιακή μεταχείριση υπό την προϋπόθεση ότι στις τελωνειακές αρχές της χώρας εισαγωγής υποβάλλεται, εντός τεσσάρων μηνών από την ημερομηνία προσχώρησης, πιστοποιητικό καταγωγής εκδοθέν εκ των υστέρων από τις τελωνειακές αρχές της χώρας εξαγωγής.

ΓΕΝΙΚΕΣ ΚΑΙ ΤΕΛΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ

Άρθρο 8

Το παρόν πρωτόκολλο προβλέπει ότι δεν είναι δυνατόν να υπάρξει ουδεμία διεκδίκηση, αίτηση ή προσφυγή ή να τροποποιηθεί ή να αποσυρθεί παραχώρηση βάσει του άρθρου XXIV παράγραφος 6 και του άρθρου XXVIII της GATT σε σχέση με τη διεύρυνση της Κοινότητας.

Άρθρο 9

Για το έτος 2004, ο όγκος των νέων δασμολογικών ποσοστώσεων και των ποσοτήτων αναφοράς και οι αυξήσεις των όγκων των υφιστάμενων δασμολογικών ποσοστώσεων θα υπολογίζονται κατ΄αναλογία των βασικών όγκων, λαμβανομένου υπόψη του χρονικού διαστήματος που μεσολάβησε πριν από την εφαρμογή του παρόντος πρωτοκόλλου.

Άρθρο 10

Το παρόν πρωτόκολλο αποτελεί αναπόσπαστο μέρος της ευρωμεσογειακής συμφωνίας. Τα παραρτήματα του παρόντος πρωτοκόλλου αποτελούν αναπόσπαστο μέρος του.

Άρθρο 11

1. Το παρόν πρωτόκολλο εγκρίνεται από την Κοινότητα, από το Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης εξ ονόματος των κρατών μελών και από το Βασίλειο του Μαρόκου, σύμφωνα με τις αντίστοιχες διαδικασίες τους.

2. Τα έγγραφα κύρωσης κατατίθενται στο Γενικό Γραμματέα του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Άρθρο 12

1. Το παρόν πρωτόκολλο τίθεται σε ισχύ την πρώτη ημέρα του πρώτου μήνα μετά την κατάθεση της τελευταίας πράξης έγκρισης.

2. Οι διατάξεις του παρόντος πρωτοκόλλου ισχύουν από την 1η Μαΐου 2004.

Άρθρο 13

Το παρόν πρωτόκολλο συντάσσεται εις διπλούν σε κάθε μία από τις επίσημες γλώσσες των συμβαλλόμενων μερών, και κάθε ένα από τα κείμενα αυτά είναι εξίσου αυθεντικό.

Άρθρο 14

Το κείμενο της ευρωμεσογειακής συμφωνίας, συμπεριλαμβανομένων των παραρτημάτων και των πρωτοκόλλων που αποτελούν αναπόσπαστο μέρος του, καθώς και το κείμενο της τελικής πράξης και οι συνημμένες δηλώσεις συντάσσονται στην τσεχική, εσθονική, ουγγρική, λετονική, λιθουανική, μαλτέζικη, πολωνική, σλοβακική και σλοβενική γλώσσα και είναι εξίσου αυθεντικά με τα πρωτότυπα κείμενα.

Το συμβούλιο σύνδεσης εγκρίνει αυτά τα κείμενα.

ΓΙΑ ΤΑ ΚΡΑΤΗ ΜΕΛΗ

ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ

ΓΙΑ ΤΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ ΤΟΥ ΜΑΡΟΚΟΥ

ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΟ ΑΡΙΘ. 1

για το καθεστώς που εφαρμόζεται κατά την εισαγωγή στην Κοινότητα γεωργικών προϊόντων καταγωγής Μαρόκου

Άρθρο 1

1. Τα προϊόντα που απαριθμούνται στο παράρτημα 1Α καταγωγής Μαρόκου, εισάγονται στην Κοινότητα σύμφωνα με τους όρους που καθορίζονται παρακάτω και στο εν λόγω παράρτημα 1.

2. Οι εισαγωγικοί δασμοί, καταργούνται ή μειώνονται ανάλογα με τα προϊόντα, κατά τα ποσοστά που αναφέρονται για καθένα από αυτά στη στήλη α) του παραρτήματος 1Α.

   Για ορισμένα προϊόντα, για τα οποία το κοινό δασμολόγιο προβλέπει την εφαρμογή δασμού «κατ' αξία» και ειδικού δασμού και τα οποία επισημαίνονται με αστερίσκο στις στήλες α) ή γ), οι συντελεστές μείωσης που αναγράφονται στη στήλη α) καθώς και στη στήλη γ) και αναφέρονται στην παράγραφο 3 εφαρμόζονται μόνο στους δασμούς «κατ' αξία».

3. Για ορισμένα προϊόντα οι δασμοί καταργούνται εντός των ορίων δασμολογικών ποσοστώσεων που καθορίζονται για καθένα από αυτά στη στήλη β) του παραρτήματος 1Α.

   Για τις ποσότητες που εισάγονται καθ' υπέρβαση των ποσοστώσεων, οι δασμοί του κοινού δασμολογίου μειώνονται κατά τα ποσοστά που αναγράφονται στη στήλη γ) του εν λόγω παραρτήματος.

4. Όσον αφορά τους κωδικούς ΣΟ 0705 19 00, 0705 29 00, 0706 10 00 και 0706 90, καθορίζεται ποσότητα αναφοράς στη στήλη δ). Αν οι εισαγωγές αυτών των προϊόντων υπερβαίνουν την ποσότητα αναφοράς, η Κοινότητα μπορεί, λαμβάνοντας υπόψη το ισοζύγιο εμπορικών συναλλαγών που καταρτίζει, να υπαγάγει το προϊόν σε κοινοτική δασμολογική ποσόστωση για όγκο ίσο με την εν λόγω ποσότητα αναφοράς. Στην περίπτωση αυτή, εφαρμόζεται πλήρως ο δασμός του κοινού δασμολογίου για τις ποσότητες που εισάγονται καθ'υπέρβαση.

5. Για το πρώτο έτος εφαρμογής της συμφωνίας, το μέγεθος των δασμολογικών ποσοστώσεων για τις οποίες η περίοδος εφαρμογής της ποσόστωσης άρχισε πριν από την ημερομηνία εφαρμογής της παρούσας συμφωνίας, υπολογίζεται, εκτός από τις ντομάτες που υπάγονται στον κωδικό ΣΟ 0702 00 00, ανάλογα με το μέγεθος βάσης, λαμβανομένου υπόψη του χρονικού διαστήματος που έχει μεσολαβήσει πριν από την ημερομηνία αυτή.

6. Για ορισμένα από τα προϊόντα που περιλαμβάνονται στο παράρτημα 1Α και αναγράφονται στη στήλη δ), τα ποσά των δασμολογικών ποσοστώσεων αυξάνονται σε τέσσερις ίσες δόσεις, καθεμιά από τις οποίες αντιπροσωπεύει το 3 % των αντίστοιχων ποσών, κάθε έτος από την 1η Ιανουαρίου 2004 έως την 1η Ιανουαρίου 2007.

7. Σε περίπτωση μείωσης εκ μέρους της Κοινότητας των εφαρμοζόμενων δασμών του μάλλον ευνοούμενου κράτους, η κατάργηση των δασμών που εμφαίνεται στη στήλη α) και στη στήλη γ) ισχύει και για τους εν λόγω εφαρμοζόμενους μειωμένους δασμούς.

Άρθρο 2

1. Για τις νωπές ή διατηρημένες με απλή ψύξη ντομάτες που υπάγονται στον κωδικό ΣΟ 0702 00 00, για τις περιόδους από την 1η Οκτωβρίου έως τις 31 Μαΐου, αποκαλούμενες στο εξής «περίοδοι εμπορίας», στο πλαίσιο των ακόλουθων δασμολογικών ποσοστώσεων και με την επιφύλαξη της εφαρμογής της παραγράφου 2:

(*σε τόνους*)	περίοδοι εμπορίας			
	2003/04	2004/05	2005/06	2006/07 και επόμενα έτη
Βασικές μηνιαίες ποσοστώσεις				
Οκτώβριος	**10 000**	**10 600**	**10 600**	**10 600**
Νοέμβριος	**26 000**	**27 700**	**27 700**	**27 700**
Δεκέμβριος	30 000	**31 300**	**31 300**	**31 300**
Ιανουάριος	30 000	**31 300**	**31 300**	**31 300**
Φεβρουάριος	30 000	**31 300**	**31 300**	**31 300**
Μάρτιος	30 000	**31 300**	**31 300**	**31 300**
Απρίλιος	15 000	**16 500**	**16 500**	**16 500**
Μάιος	4 000	**5 000**	**5 000**	**5 000**
σύνολο	**175 000**	**185 000**	**185 000**	**185 000**
Πρόσθετη ποσόστωση (από την 1η Νοεμβρίου έως την 31η Μαΐου)				
Γραμμή Α	**15 000**	**28 000**	**38 000**	**48 000**
Γραμμή Β	**15 000**	**8 000**	**18 000**	**28 000**

α) οι *κατ' αξία* δασμοί καταργούνται,

β) η τιμή εισόδου, η οποία αποτελεί το όριο μετά το οποίο οι ειδικοί δασμοί μειώνονται στο μηδέν, αποκαλούμενη στο εξής « συμβατική τιμή εισόδου », ισούται με 461 ευρώ/τόνο

2. Κατά τη διάρκεια μιας περιόδου εμπορίας, εφόσον οι συνολικές ποσότητες που αφορούν τις ντομάτες καταγωγής Μαρόκου οι οποίες τίθενται σε ελεύθερη κυκλοφορία στην Κοινότητα δεν υπερβαίνουν το ποσό των βασικών μηνιαίων ποσοστώσεων και της ισχύουσας πρόσθετης ποσόστωσης για την εν λόγω περίοδο εμπορίας, η πρόσθετη ποσόστωση για την επόμενη περίοδο εμπορίας είναι η εμφαινόμενη στην παράγραφο 1, γραμμή Α. Εάν η προϋπόθεση αυτή δεν έχει τηρηθεί για συγκεκριμένη περίοδο εμπορίας, η πρόσθετη ποσόστωση για την επόμενη περίοδο εμπορίας είναι αυτή που αναφέρεται στην παράγραφο 1, γραμμή Β.

Ωστόσο, για την αξιολόγηση της τήρησης της εν λόγω προϋπόθεσης γίνεται δεκτό ένα περιθώριο ανοχής που ανέρχεται κατ' ανώτατο όριο στο 1 % του προαναφερθέντος ποσού.

3. Το Μαρόκο υποχρεούται να διασφαλίζει ότι η χρήση της πρόσθετης ποσόστωσης για ένα συγκεκριμένο μήνα δεν θα υπερβαίνει το 30 % της εν λόγω πρόσθετης ποσόστωσης

4. Στις 15 Ιανουαρίου και τη δεύτερη εργάσιμη ημέρα μετά την 1η Απριλίου κάθε περιόδου εμπορίας, παύουν οι αναλήψεις από τις ισχύουσες βασικές μηνιαίες δασμολογικές ποσοστώσεις κατά τους μήνες από τον Οκτώβριο έως το Δεκέμβριο και από τον Ιανουάριο έως το Μάρτιο, αντίστοιχα. Την επόμενη εργάσιμη ημέρα, οι μη χρησιμοποιηθείσες ποσότητες των εν λόγω βασικών μηνιαίων ποσοστώσεων καθορίζονται από τις Υπηρεσίες της Επιτροπής και μεταφέρονται στην πρόσθετη ποσόστωση της ιδίας περιόδου εμπορίας. Μετά τις ημερομηνίες αυτές, κάθε αίτηση για αναδρομική χρήση βασικής μηνιαίας δασμολογικής ποσόστωσης που έχει κλείσει καθώς και κάθε ενδεχόμενη επιστροφή μη χρησιμοποιηθεισών ποσοτήτων οι οποίες αφορούν βασικές μηνιαίες δασμολογικές ποσοστώσεις που έχουν κλείσει, πρέπει να αναφέρονται στην πρόσθετη δασμολογική ποσόστωση της ιδίας περιόδου εμπορίας.

5. Το Μαρόκο κοινοποιεί στις υπηρεσίες της Επιτροπής τις εβδομαδιαίες εξαγωγές τις οποίες πραγματοποιεί προς την Κοινότητα εντός προθεσμίας που να επιτρέπει την ακριβή και αξιόπιστη κοινοποίηση. Η προθεσμία αυτή δεν είναι δυνατόν σε καμία περίπτωση να υπερβαίνει τις 15 ημέρες.

Άρθρο 3

Για τα προϊόντα που παρατίθενται κατωτέρω, οι συμβατικές τιμές εισόδου πέραν των οποίων οι ειδικοί δασμοί μειώνονται στο μηδέν κατά τις αναφερόμενες περιόδους εμπορίας, είναι ίσες με τις τιμές που παρατίθενται κατωτέρω, ενώ οι κατ' αξία τελωνειακοί δασμοί καταργούνται στο πλαίσιο των ποσοτήτων και για τις περιόδους εμπορίας που καθορίζονται στο παρόν άρθρο.

Προϊόντα	**Ποσότητες (σε τόνους)**	**Περίοδος**	**Συμβατική τιμή εισόδου**
Αγγούρια ΣΟ 0707 00 05	**6 200**	**01/11 – 31/05**	**449€**
Αγκινάρες ΣΟ 0709 10 00	**500**	**01/11 – 31/12**	**571€**
Κολοκυθάκια ΣΟ 0709 90 70	**20 000**	**01/10 – 31/01** **01/10 – 31/01** **01/04 – 20/04**	**424€** **413€** **424€**
Νωπά πορτοκάλια ΣΟ ex 0805 10	**306 800**	**01/12 – 31/05**	**264€**
Νωπές κλημεντίνες ΣΟ ex 0805 20 10	**143 700**	**01/11 – τέλος Φεβρουαρίου**	**484€**

Άρθρο 4

Για τα προϊόντα που περιλαμβάνονται στα άρθρα 2 και 3:

– εάν η τιμή μιας παρτίδας είναι κατά 2 %, 4 %, 6 % ή 8 % κατώτερη από τη συμβατική τιμή εισόδου, ο ειδικός ποσοστωτικός δασμός ισούται με 2 %, 4 %, 6 ή 8 %, αντίστοιχα, της εν λόγω συμβατικής τιμής εισόδου·

– εάν η τιμή εισόδου μιας παρτίδας είναι κατώτερη από 92 % της συμβατικής τιμής εισόδου, εφαρμόζεται ο ειδικός δασμός που έχει παγιωθεί στο πλαίσιο του ΠΟΕ·

– οι συμβατικές τιμές εισόδου μειώνονται στις ίδιες αναλογίες και με τον ίδιο ρυθμό που μειώνονται οι τιμές εισόδου που έχουν παγιωθεί στο πλαίσιο του ΠΟΕ.

Άρθρο 5

1. Το ειδικό καθεστώς που συμφωνείται στα άρθρα 2 και 3 του παρόντος πρωτοκόλλου, σκοπεύει να διατηρήσει το επίπεδο των παραδοσιακών εξαγωγών του Μαρόκου στην Κοινότητα και να αποτρέψει τη διατάραξη των κοινοτικών αγορών.

2. Προκειμένου να διασφαλιστεί η πλήρης υλοποίηση του στόχου που τίθεται στην παράγραφο 1 και στα άρθρα 2 και 3 και να βελτιωθεί τόσο η σταθερότητα της αγοράς όσο και η συνέχεια του ανεφοδιασμού, τα δύο μέρη διενεργούν μεταξύ τους κάθε έτος διαβουλεύσεις, κατά τη διάρκεια του δεύτερου τριμήνου ή ανά πάσα στιγμή μετά από αίτηση ενός από τα μέρη και εντός προθεσμίας που δεν υπερβαίνει τις τρεις εργάσιμες ημέρες.

   Οι διαβουλεύσεις αφορούν τις συναλλαγές της προηγούμενης περιόδου εμπορίας και τις προοπτικές της επόμενης, ιδίως όσον αφορά την κατάσταση της αγοράς, τις προβλέψεις για την παραγωγή, τις αναμενόμενες τιμές παραγωγής και εξαγωγής και την πιθανή εξέλιξη των αγορών.

   Τα μέρη λαμβάνουν τα κατάλληλα κατά περίπτωση μέτρα προκειμένου να διασφαλίσουν την πλήρη υλοποίηση του στόχου που τίθεται στην παράγραφο 1 και στα άρθρα 2 και 3 του παρόντος πρωτοκόλλου.

Άρθρο 6

Με την επιφύλαξη των λοιπών διατάξεων της παρούσας συμφωνίας, εάν, λόγω της ιδιαίτερης ευαισθησίας των γεωργικών αγορών, οι εισαγωγές προϊόντων καταγωγής Μαρόκου, που αποτελούν αντικείμενο παραχωρήσεων οι οποίες παρέχονται βάσει του παρόντος πρωτοκόλλου, προκαλέσουν σοβαρή διαταραχή της κοινοτικής αγοράς κατά την έννοια του άρθρου 25 της συμφωνίας, τα δύο μέρη αρχίζουν αμέσως διαβουλεύσεις για την εξεύρεση κατάλληλης λύσης. Εν αναμονή της λύσης αυτής, η Κοινότητα μπορεί να λάβει τα μέτρα που θεωρεί αναγκαία.

Άρθρο 7

Οι οίνοι καταγωγής Μαρόκου που χαρακτηρίζονται ως οίνοι ελεγχόμενης ονομασίας καταγωγής, πρέπει να συνοδεύονται από πιστοποιητικό στο οποίο να καθορίζεται η καταγωγή

σύμφωνα με το υπόδειγμα που παρέχεται στο παράρτημα 1 Β του παρόντος πρωτοκόλλου ή από το έγγραφο V I 1 ή V I 2 συμπληρωμένο σύμφωνα με το άρθρο 25 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 883/2001 σχετικά με τα πιστοποιητικά και τις αναλύσεις που απαιτούνται για την εισαγωγή των οίνων, των χυμών και των γλευκών σταφυλιών.

ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΟ ΑΡΙΘ. 3

για το καθεστώς που εφαρμόζεται κατά την εισαγωγή στο Μαρόκο γεωργικών προϊόντων καταγωγής Κοινότητας

Άρθρο 1

1. Για τα προϊόντα καταγωγής Κοινότητας που απαριθμούνται στο παράρτημα, ο εισαγωγικός δασμός στο Μαρόκο καθορίζεται στη στήλη α) του παραρτήματος. Οι διαδοχικές μειώσεις που προβλέπονται στην παρούσα συμφωνία πρέπει να πραγματοποιούνται σύμφωνα με τα ποσοστά που αναφέρονται στις στήλες γ), ε), ζ), ι), ια) εντός των ορίων των δασμολογικών ποσοστώσεων που εμφαίνονται στις στήλες β), δ), στ), η) και θ).

2. Με την επιφύλαξη της παραγράφου 3, εάν μετά την υπογραφή της παρούσας συμφωνίας μια δασμολογική μείωση αποτελέσει αντικείμενο *γενικής εφαρμογής*, ο εν λόγω μειωμένος δασμός αντικαθιστά το δασμό που αναφέρεται στη στήλη α) του παραρτήματος για την εφαρμογή της παραγράφου 1, από την ημερομηνία εφαρμογής της υπόψη μείωσης.

3. Όσον αφορά τα προϊόντα του κωδικού ex 1001 90 99 που περιλαμβάνονται στο παράρτημα, ο δασμός που αναφέρεται στη στήλη α) του εν λόγω παραρτήματος είναι ο ισχύων κατά την 1η Οκτωβρίου 2003 και παραμένει στο επίπεδο αυτό για τον υπολογισμό της δασμολογικής μείωσης.

   Εάν μετά την ανωτέρω ημερομηνία ο εν λόγω δασμός αποτελέσει αντικείμενο *γενικής μείωσης*, το ποσοστό που αναφέρεται στις στήλες γ), ε), ζ), ι) και ια) τροποποιείται σύμφωνα με τους εξής κανόνες :

   – σε περίπτωση γενικής μείωσης του δασμού, το εν λόγω ποσοστό αυξάνεται κατά 0,275 % ανά εκατοστιαία μονάδα μείωσης·

   – σε περίπτωση που ακολουθήσει γενική αύξηση του δασμού, το ποσοστό μειώνεται κατά 0,275 % ανά εκατοστιαία μονάδα αύξησης·

   – σε περίπτωση νέων αυξήσεων ή μειώσεων του δασμού, το ποσοστό που προκύπτει από την εφαρμογή των προηγούμενων περιπτώσεων τροποποιείται σύμφωνα με το συναφή τύπο.

Άρθρο 2

1. Για τα σιτηρά που υπάγονται στον κωδικό ex ΣΟ 1001 90 99, ο καθορισμός της δασμολογικής ποσόστωσης όπως αναφέρεται στην υποσημείωση της σελίδας 2 του παραρτήματος, πραγματοποιείται με βάση την παραγωγή του Μαρόκου για το τρέχον έτος, όπως αυτή εκτιμάται και δημοσιοποιείται από τις αρχές του Μαρόκου κατά τη διάρκεια του Μαΐου. Η εν λόγω ποσόστωση προσαρμόζεται ενδεχομένως στο τέλος Ιουλίου, μετά από ανακοίνωση των αρχών του Μαρόκου για τον οριστικό όγκο της παραγωγής του Μαρόκου. Ωστόσο, το αποτέλεσμα της προσαρμογής αυτής μπορεί να τροποποιηθεί με κοινή συμφωνία των μερών, αυξανόμενο ή μειούμενο

κατά 5 % ανάλογα με τα αποτελέσματα των διαβουλεύσεων που προβλέπονται στην παράγραφο 2.

Η ανωτέρω δασμολογική ποσόστωση δεν ισχύει για τον Ιούνιο και τον Ιούλιο. Τα μέρη συμφωνούν κατά τις διαβουλεύσεις που προβλέπονται στην ακόλουθη παράγραφο που ακολουθεί να εξετάσουν τη δυνατότητα παράτασης του χρονοδιαγράμματος με βάση τις προβλέψεις της αγοράς του Μαρόκου. Ωστόσο, η παράταση αυτή δεν μπορεί να υπερβαίνει την 31η Αυγούστου.

2. Για τη διαχείριση των ρυθμίσεων που προβλέπονται στην παράγραφο 1 και για να διασφαλιστεί ο εφοδιασμός της αγοράς του Μαρόκου καθώς και η σταθερότητά και η συνέχεια της τελευταίας και προκειμένου να σταθεροποιηθούν οι τιμές της αγοράς του Μαρόκου και να διατηρηθούν οι παραδοσιακές ροές των συναλλαγών, εφαρμόζεται στον εν λόγω τομέα το ακόλουθο καθεστώς συνεργασίας :

Πριν από την έναρξη κάθε περιόδου εμπορίας και το αργότερο κατά τη διάρκεια του δεύτερου δεκαπενθημέρου του Μαΐου, πραγματοποιείται ανταλλαγή απόψεων μεταξύ των δύο μερών.

Κατά τη διάρκεια των διαβουλεύσεων, οι συζητήσεις αφορούν την κατάσταση της αγοράς σιτηρών και ειδικότερα τις προβλέψεις για την παραγωγή μαλακού σίτου στο Μαρόκο, την κατάσταση των αποθεμάτων, την κατανάλωση, τις τιμές παραγωγής και την πιθανή εξέλιξη της αγοράς, καθώς και τις δυνατότητες προσαρμογής της προσφοράς στη ζήτηση.

3. Εάν, μετά την έναρξη ισχύος της παρούσας συμφωνίας, το Μαρόκο χορηγήσει, για τα σιτηρά που υπάγονται στον κωδικό ex ΣΟ 1001 90 99, μεγαλύτερη δασμολογική μείωση σε τρίτη χώρα στο πλαίσιο διεθνούς συμφωνίας, το Μαρόκο δεσμεύεται να χορηγήσει αυτόνομα την ίδια δασμολογική μείωση στην Κοινότητα.

Άρθρο 3

Με την επιφύλαξη των λοιπών διατάξεων της παρούσας συμφωνίας, εάν, λόγω της ιδιαίτερης ευαισθησίας των γεωργικών αγορών, οι εισαγωγές προϊόντων καταγωγής Κοινότητας, που αποτελούν αντικείμενο παραχωρήσεων οι οποίες παρέχονται βάσει του παρόντος πρωτοκόλλου, προκαλέσουν σοβαρή διαταραχή της αγοράς του Μαρόκου κατά την έννοια του άρθρου 25 της συμφωνίας, τα δύο μέρη αρχίζουν αμέσως διαβουλεύσεις για την εξεύρεση κατάλληλης λύσης. Εν αναμονή της λύσης αυτής, το Μαρόκο μπορεί να λάβει τα μέτρα που θεωρεί αναγκαία.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 1 Α

Πρωτόκολλο 1

Καθεστώς που εφαρμόζεται κατά την εισαγωγή στην Κοινότητα γεωργικών προϊόντων καταγωγής Μαρόκου

	Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή των εμπορευμάτων (2)	Συντελεστής μείωσης των δασμών ΜΕΚ %	Δασμολογικές ποσοστώσεις ετήσιες ή για την καθορισθείσα περίοδο (σε τόνους καθαρού βάρους)	Συντελεστής μείωσης των δασμών ΜΕΚ πέραν των υφιστάμενων δασμολογικών ποσοστώσεων (%)	Ειδικές διατάξεις
			α	β	γ	δ
	0101 90 19	Άλογα άλλα από αυτά που προορίζονται για σφαγή	100			
ex	0204	Κρέατα αιγοειδών, νωπά, διατηρημένα με απλή ψύξη ή κατεψυγμένα και κρέατα αιγοειδών του είδους SARDI, TIMAHDIT, BENI GUIL, AKNOUL, D'MAN, BENI AHSEN, νωπά, διατηρημένα με απλή ψύξη ή κατεψυγμένα.	100			
	0205 00	Κρέατα αλόγων, γαϊδουριών ή μουλαριών, νωπά, διατηρημένα με απλή ψύξη ή κατεψυγμένα	100			
	0208	Άλλα κρέατα και παραπροϊόντα βρώσιμα, νωπά, διατηρημένα με απλή ψύξη ή κατεψυγμένα	100			
ex	0602	Άλλα φυτά ζωντανά (στα οποία περιλαμβάνονται και οι ρίζες τους), μοσχεύματα και μπόλια· λευκό (φύτρα) μανιταριών, εκτός από τριανταφυλλιές	100			
ex	0602 40	Τριανταφυλλιές μπολιασμένες ή μη, εκτός από τα μοσχεύματα τριανταφυλλιάς	100			
	0603 10	Άνθη και μπουμπούκια ανθέων, κομμένα, νωπά:				
	0603 10 10 0603 10 20 0603 10 40 0603 10 50	Τριαντάφυλλα από 15 Οκτωβρίου έως 31 Μαΐου Γαρύφαλλα από 15 Οκτωβρίου έως 31 Μαΐου Γλαδιόλες από 15 Οκτωβρίου έως 31 Μαΐου Χρυσάνθεμα από 15 Οκτωβρίου έως 31 Μαΐου	100	3 000	–	Άρθρο 1 παρ. 6.
	0603 10 30 0603 10 80	Ορχιδέες από 15 Οκτωβρίου έως 14 Μαΐου Λοιπά άνθη από 15 Οκτωβρίου έως 14 Μαΐου	100	2 000	–	Άρθρο 1 παρ. 6.
ex	0603 10	Άνθη και μπουμπούκια ανθέων, κομμένα, νωπά:				
ex ex ex ex	0603 10 10 0603 10 20 0603 10 40 0603 10 50	Τριαντάφυλλα από την 1η έως την 30ή Ιουνίου Γαρύφαλα από την 1η έως την 30ή Ιουνίου Γλαδιόλες από την 1η έως την 30ή Ιουνίου Χρυσάνθεμα από την 1η έως την 30ή Ιουνίου	100	50	–	Άρθρο 1 παρ. 6.
Ex ex	0701 90 50 0701 90 90	Πατάτες, πρώιμες, από 1ης Δεκεμβρίου έως 30 Απριλίου	100	120 000	40	Άρθρο 1 παρ. 6.
	0702 00 00	Ντομάτες νωπές ή διατηρημένες με απλή ψύξη από 1ης Οκτωβρίου έως 31 Μαΐου			60 (*) (3)	Άρθρο 2
	0702 00 00	Ντομάτες νωπές ή διατηρημένες με απλή ψύξη από 1ης Ιουνίου έως 30 Σεπτεμβρίου	60 (*)			
	0703 10 11 0703 10 19	Κρεμμύδια νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη, από 15 Φεβρουαρίου έως 15 Μαΐου	100	8 000	60	Άρθρο 1 παρ. 6.
ex	0709 90 90	Άγρια κρεμμύδια του γένους Muscari comosum, από 15 Φεβρουαρίου έως 15 Μαΐου				
	0703 10 90 0703 20 00 0703 90 00	Ασκαλώνια, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη Σκόρδα, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη Πράσα και άλλα παρόμοια λαχανικά, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη	100	1 000	–	Άρθρο 1 παρ. 6.
Ex	0704	Κράμβες, κουνουπίδια, κράμβες σγουρές, γογγυλοκράμβες και παρόμοια βρώσιμα προϊόντα του γένους Brassica, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη, εκτός από τα κινέζικα λάχανα	100	500	–	Άρθρο 1 παρ. 6.

	Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή των εμπορευμάτων (2)	Συντελεστής μείωσης των δασμών ΜΕΚ %	Δασμολογικές ποσοστώσεις ετήσιες ή για την καθορισθείσα περίοδο (σε τόνους καθαρού βάρους)	Συντελεστής μείωσης των δασμών ΜΕΚ πέραν των υφιστάμενων δασμολογικών ποσοστώσεων (%)	Ειδικές διατάξεις
			α	β	γ	δ
Ex	0704 90 90	Κινέζικα λάχανα, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη	100	200	–	Άρθρο 1 παρ. 6.
	0705 11 00	Μαρούλια στρογγυλά, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη	100	200	–	Άρθρο 1 παρ. 6.
	0705 19 00	Μαρούλια (Lactuca sativa), νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη (εκτός από μαρούλια στρογγυλά)	100		–	Άρθρο 1 παρ. 6. (Ποσότητα αναφοράς 3000 τόνοι)
	0705 29 00	Ραδίκια (Cichorium spp.), νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη (εκτός από τα ραδίκια witloof (Cichorium intybus var. foliosum)				
	0706 10 00	Καρότα και γογγύλια νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη				
	0706 90	Κοκκινογούλια για σαλάτα, λαγόχορτο (σκουλί), ραπανοσέλινα, ραπάνια και παρόμοιες βρώσιμες ρίζες, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη				
	0707 00 05	Αγγούρια, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη, από 1η Νοεμβρίου έως 31 Μαΐου				Άρθρο 3
	0707 00 05	Αγγούρια, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη, από 1η Ιουνίου έως 31 Οκτωβρίου	100 (*)			
	0707 00 90	Αγγουράκια, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη	100	100	–	Άρθρο 1 παρ. 6.
	0708 10 00	Μπιζέλια (Pisum sativum), νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη, από 1η Οκτωβρίου έως 30 Απριλίου	100			
	0708 20 00	Φασόλια (Vigna spp. και Phaseolus spp.), νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη, από 1η Νοεμβρίου έως 31 Μαΐου	100			
	0709 10 00	Αγκινάρες, νωπές ή διατηρημένες με απλή ψύξη, από 1η Νοεμβρίου έως 31 Δεκεμβρίου			30 (*)	Άρθρο 3
	0709 10 00	Αγκινάρες, νωπές ή διατηρημένες με απλή ψύξη, από 1η έως 31 Οκτωβρίου και από 1η Ιανουαρίου έως 31 Μαρτίου	100 (*)			
	0709 20 00	Σπαράγγια, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη, από 1η Οκτωβρίου έως 31 Μαΐου	100			
	0709 30 00	Μελιτζάνες, νωπές ή διατηρημένες με απλή ψύξη, από 1η Δεκεμβρίου έως 30 Απριλίου	100			
	0709 40 00	Σέλινα άλλα από τα ραπανοσέλινα, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη	100	9 000	–	Άρθρο 1 παρ. 6.
ex	0709 51 00	Μανιτάρια του γένους Agaricus, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη, άλλα από τα μανιτάρια καλλιέργειας				
	0709 59 10	Μανιτάρια του είδους chanterelles, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη				
	0709 59 30	Μανιτάρια είδους cèpes, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη				
ex	0709 59 90	Άλλα μανιτάρια βρώσιμα, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη εκτός από τα μανιτάρια καλλιέργειας				
	0709 70 00	Σπανάκια, τετραγόνες [σπανάκια Νέας Ζηλανδίας] και χρυσολάχανα (σπανάκια γίγαντες), νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη				
	0709 60 10	Γλυκοπιπεριές, νωπές ή διατηρημένες με απλή ψύξη	100			
	0709 60 99	Άλλες πιπεριές του γένους Capsicum ή του γένους Pimenta, νωπές ή διατηρημένες με απλή ψύξη, από 15 Νοεμβρίου έως 30 Ιουνίου	100			
	0709 90 10	Σαλατικά, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη (άλλα από μαρούλια 'Lactuca sativa' και ραδίκια 'Cichorium spp.')	100			
	0709 90 31	Ελιές, νωπές ή διατηρημένες με απλή ψύξη, που προορίζονται	100			

	Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή των εμπορευμάτων (2)	Συντελεστής μείωσης των δασμών ΜΕΚ %	Δασμολογικές ποσοστώσεις ετήσιες ή για την καθορισθείσα περίοδο (σε τόνους καθαρού βάρους)	Συντελεστής μείωσης των δασμών ΜΕΚ πέραν των υφιστάμενων δασμολογικών ποσοστώσεων (%)	Ειδικές διατάξεις
			α	β	γ	δ
		για χρήσεις άλλες από την παραγωγή λαδιού (4)				
	0709 90 39	Άλλες ελιές, νωπές ή διατηρημένες με απλή ψύξη	100			
	0709 90 20	Αγκιναροειδή και αγριοαγκινάρες, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη	100			
	0709 90 40	Κάππαρη, νωπή ή διατηρημένη με απλή ψύξη	100			
	0709 90 50	Μάραθο, νωπό ή διατηρημένο με απλή ψύξη	100			
	0709 90 60	Γλυκό καλαμπόκι, νωπό ή διατηρημένο με απλή ψύξη	100			
	0709 90 70	Κολοκυθάκια, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη, από 1η Οκτωβρίου έως 20 Απριλίου				Άρθρο 3
	0709 90 70	Κολοκυθάκια, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη, από 21 Απριλίου έως 31 Μαΐου	60 (*)			
ex	0709 90 90	Άλλα λαχανικά, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη (εκτός από μπάμιες)	100			
ex	0709 90 90	Μπάμιες, νωπές ή διατηρημένες με απλή ψύξη, από 15 Φεβρουαρίου έως 15 Ιουνίου	100			
ex	0710	Κατεψυγμένα λαχανικά εκτός από τα μπιζέλια και τις πιπεριές του γένους Capsicum ή του γένους Pimenta	100	10 000		Άρθρο 1 παρ. 6.
ex	0710 21 00 0710 29 00	Μπιζέλια, άβραστα ή βρασμένα στο νερό ή στον ατμό, κατεψυγμένα	100			
	0710 80 59	Πιπεριές του γένους Capsicum ή του γένους Pimenta, άβραστες ή βρασμένες στο νερό ή στον ατμό, κατεψυγμένες (εκτός από τις γλυκοπιπεριές)	100			
	0711 20 10	Ελιές, διατηρημένες προσωρινά αλλά ακατάλληλες για διατροφή στην κατάσταση που βρίσκονται, που προορίζονται για χρήσεις άλλες από την παραγωγή λαδιού (4)	100			
	0711 30 00	Κάππαρη, διατηρημένη προσωρινά αλλά ακατάλληλη για διατροφή στην κατάσταση που βρίσκεται	100			
	0711 40 00 0711 51 00 0711 59 00 0711 90 30 0711 90 50 0711 90 80 0711 90 90	Αγγούρια και αγγουράκια, μανιτάρια, τρούφες, γλυκό καλαμπόκι, κρεμμύδια, άλλα λαχανικά (εκτός από τις πιπεριές) και μείγματα λαχανικών, διατηρημένα προσωρινά (π.χ. με διοξείδιο του θείου ή σε άρμη, θειωμένο νερό ή σε νερό στο οποίο έχουν προστεθεί άλλες ουσίες που χρησιμεύουν για να εξασφαλισθεί προσωρινά η διατήρησή τους), αλλά ακατάλληλα για διατροφή στην κατάσταση που βρίσκονται	100	600	–	Άρθρο 1 παρ. 6.
	0711 90 10	Πιπεριές του γένους Capsicum ή του γένους Pimenta, διατηρημένες προσωρινά αλλά ακατάλληλες για διατροφή στην κατάσταση που βρίσκονται, εκτός από τις γλυκοπιπεριές	100			
ex	0712	Λαχανικά ξερά εκτός από τα κρεμμύδια και τις ελιές	100	2 000	–	Άρθρο 1 παρ. 6.
	0713 50 00	Κουκιά και λαθούρια	100			
ex	0713 90 00	Άλλα όσπρια, εκτός από αυτά που προορίζονται για σπορά	100			
ex	0804 10 00	Χουρμάδες, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου ίσου ή κατώτερου των 35 kg	100			
	0804 20	Σύκα	100			
	0804 40 00	Αχλάδια της ποικιλίας avocats	100			
ex	0805 10	Νωπά πορτοκάλια, από 1ης Δεκεμβρίου έως 31 Μαΐου			80 (*)	Άρθρο 3
ex	0805 10	Νωπά πορτοκάλια, από 1/06 έως 30 Νοεμβρίου	100			

	Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή των εμπορευμάτων (2)	Συντελεστής μείωσης των δασμών ΜΕΚ %	Δασμολογικές ποσοστώσεις ετήσιες ή για την καθορισθείσα περίοδο (σε τόνους καθαρού βάρους)	Συντελεστής μείωσης των δασμών ΜΕΚ πέραν των υφιστάμενων δασμολογικών ποσοστώσεων (%)	Ειδικές διατάξεις
			α	β	γ	δ
ex	0805 10 80	Πορτοκάλια άλλα από νωπά	100			
ex	0805 20 10	Κλημεντίνες, νωπές, από 1ης Νοεμβρίου έως τέλος Φεβρουαρίου			80(*)	Άρθρο 3
ex	0805 20 10	Κλημεντίνες, νωπές, από 1ης Μαρτίου έως 31 Οκτωβρίου	100 (*)			
ex ex ex ex	0805 20 30 0805 20 50 0805 20 70 0805 20 90	Μανταρίνια (στα οποία περιλαμβάνονται και τα tangerines και satsumas) νωπά· Wilkins και παρόμοια υβρίδια εσπεριδοειδών, νωπά.	100 (*)			
	0805 40 00	Φράπες και γκρέιπ-φρουτ, νωπά ή ξερά	100			
ex	0805 50 10	Λεμόνια νωπά	100 (*)			
ex	0805 50	Λεμόνια και γλυκολέμονα, άλλα από νωπά	100 (*)			
ex	0806 10 10	Σταφύλια νωπά, επιτραπέζια, από 1ης Νοεμβρίου έως 31 Ιουλίου	100 (*)			
	0807 11 00	Καρπούζια νωπά, από 1ης Ιανουαρίου έως 15 Ιουνίου	100			
	0807 19 00	Άλλα πεπόνια νωπά, από 15 Οκτωβρίου έως 31 Μαΐου	100			
	0808 20 90	Κυδώνια νωπά	100	1 000	50	
	0809 10 00 0809 20 0809 30	Βερίκοκα νωπά Κεράσια νωπά Ροδάκινα νωπά, στα οποία περιλαμβάνονται και τα brugnons και nectarines	100 (*) (5)	3 500	–	Άρθρο 1 παρ. 6.
	0809 40 05	Δαμάσκηνα, νωπά, από 1ης Νοεμβρίου έως 30 Ιουνίου	100 (*)			
	0810 10 00	Φράουλες, νωπές, από 1ης Νοεμβρίου έως 31 Μαρτίου	100			
	0810 10 00	Φράουλες, νωπές, από 1ης έως 30 Απριλίου	100	100		
	0810 20 10	Σμέουρα, νωπά, από 15 Μαΐου έως 15 Ιουλίου	100			
	0810 50 00	Ακτινίδια, φρέσκα, από 1ης Ιανουαρίου έως 30 Απριλίου	100	250	–	Άρθρο 1 παρ. 6.
ex	0810 90 95	Ρόδια, νωπά	100			
ex	0810 90 95	Φραγκόσυκα και μούσμουλα, νωπά	100			
ex	0811	Φρούτα, όχι ψημένα στον ατμό ή βρασμένα στο νερό, κατεψυγμένα, χωρίς προσθήκη ζάχαρης	100			
ex	0812 90 20	Πορτοκάλια, λεπτοαλεσμένα, προσωρινά διατηρημένα	100			
ex	0812 90 99	Άλλα εσπεριδοειδή, λεπτοαλεσμένα, προσωρινά διατηρημένα	100			
	0813 10 00	Βερίκοκα αποξεραμένα	100			
	0813 40 10	Ροδάκινα, στα οποία περιλαμβάνονται τα brugnons και τα nectarines, αποξεραμένα	100			
	0813 40 50	Καρποί παπαίας αποξεραμένοι	100			
	0813 40 95	Άλλοι καρποί και φρούτα αποξεραμένοι	100			
	0813 50 12 0813 50 15	Μείγματα αποξεραμένων καρπών και φρούτων, χωρίς δαμάσκηνα	100			
	0904 12 00	Πιπέρι θρυμματισμένο ή σε σκόνη	100			
	0904 20 90	Πιπέρια του γένους Capsicum ή του γένους Pimenta, θρυμματισμένα ή σε σκόνη	100			
	0910	Ζιγγίβερι, κρόκος (ζαφορά), curcuma, θυμάρι, φύλλα δάφνης και άλλα μπαχαρικά	100			
	1209 91 90	Άλλα σπέρματα λαχανικών (6)	100			

	Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή των εμπορευμάτων (2)	Συντελεστής μείωσης των δασμών ΜΕΚ %	Δασμολογικές ποσοστώσεις ετήσιες ή για την καθορισθείσα περίοδο (σε τόνους καθαρού βάρους)	Συντελεστής μείωσης των δασμών ΜΕΚ πέραν των υφιστάμενων δασμολογικών ποσοστώσεων (%)	Ειδικές διατάξεις
			α	β	γ	δ
	1209 99 99	Άλλα σπέρματα, καρποί για σπορά (6)	100			
	1211 90 30	Κουκιά tonka	100			
	1212 10	Χαρούπια, στα οποία περιλαμβάνονται και τα σπέρματα χαρουπιών	100			
	ex 1302 20	Πηκτικές ύλες, πηκτινικές και πηκτικές ενώσεις	25			
	1509 1510 00	Ελαιόλαδο και τα κλάσματά του, έστω και εξευγενισμένα, αλλά όχι χημικώς μετασχηματισμένα Άλλα λάδια και τα κλάσματά τους, που παίρνονται αποκλειστικά από ελιές, έστω και εξευγενισμένα, αλλά όχι χημικώς μετασχηματισμένα, και μείγματα από αυτά τα λάδια ή τα κλάσματα με λάδια ή κλάσματα της κλάσης 1509	100	3 500	–	Άρθρο 1 παρ. 6.
ex	2001 10 00	Αγγούρια, παρασκευασμένα ή διατηρημένα με ξίδι ή οξικό οξύ, χωρίς προσθήκη ζάχαρης	100			
ex	2001 10 00	Αγγουράκια, παρασκευασμένα ή διατηρημένα με ξίδι ή οξικό οξύ	100	10 000 (καθαρό στραγγισμένο βάρος)	–	Άρθρο 1 παρ. 6.
ex	2001 90 93	Κρεμμύδια, παρασκευασμένα ή διατηρημένα με ξίδι ή οξικό οξύ, χωρίς προσθήκη ζάχαρης	100			
	2001 90 20	Καρποί του γένους Capsicum, άλλοι από τις γλυκοπιπεριές (piments doux ή poivrons), παρασκευασμένοι ή διατηρημένοι με ξίδι ή οξικό οξύ	100			
ex	2001 90 50	Μανιτάρια, παρασκευασμένα ή διατηρημένα με ξίδι ή οξικό οξύ, χωρίς προσθήκη ζάχαρης	100			
ex	2001 90 65	Ελιές, παρασκευασμένες ή διατηρημένες με ξίδι ή οξικό οξύ, χωρίς προσθήκη ζάχαρης	100			
ex	2001 90 70	Γλυκοπιπεριές, παρασκευασμένες ή διατηρημένες με ξίδι ή οξικό οξύ, χωρίς προσθήκη ζάχαρης	100			
ex	2001 90 99	Άλλα λαχανικά, φρούτα και άλλα βρώσιμα μέρη φυτών, παρασκευασμένα ή διατηρημένα με ξίδι ή οξικό οξύ, χωρίς προσθήκη ζάχαρης	100			
	2002 10 10	Ντομάτες, αποφλοιωμένες	100			
	2002 90	Ντομάτες παρασκευασμένες ή διατηρημένες αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, (εκτός από ντομάτες ολόκληρες ή σε τεμάχια)	100	2 000	–	Άρθρο 1 παρ. 6.
	2003 10 20 2003 10 30	Μανιτάρια του γένους Agaricus, παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ	100			
	2003 20 00	Τρούφες, παρασκευασμένες ή διατηρημένες αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ	100			
	2003 90 00	Άλλα μανιτάρια, παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ	100			
	2004 10 99	Άλλες πατάτες, παρασκευασμένες ή διατηρημένες αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, κατεψυγμένες	100			
ex	2004 90 30	Κάππαρη και ελιές, παρασκευασμένες ή διατηρημένες αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, κατεψυγμένες	100			
	2004 90 50 2005 40 00 2005 59 00	Μπιζέλια (Pisum sativum) και φασολάκια, παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, κατεψυγμένα Μπιζέλια (Pisum sativum) , παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, κατεψυγμένα Άλλα φασολάκια, παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς	100	10 500	20	Άρθρο 1 παρ. 6.

Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή των εμπορευμάτων (2)	Συντελεστής μείωσης των δασμών ΜΕΚ %	Δασμολογικές ποσοστώσεις ετήσιες ή για την καθορισθείσα περίοδο (σε τόνους καθαρού βάρους)	Συντελεστής μείωσης των δασμών ΜΕΚ πέραν των υφιστάμενων δασμολογικών ποσοστώσεων (%)	Ειδικές διατάξεις
		α	β	γ	δ
	παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, κατεψυγμένα				
2004 90 98	Άλλα λαχανικά, παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, κατεψυγμένα	100			
2005 10 00	Λαχανικά ομογενοποιημένα, παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, μη κατεψυγμένα	100			
2005 20 20	Πατάτες σε λεπτές φέτες, τηγανητές σε λίπος ή λάδι, έστω και αλατισμένες ή αρωματισμένες, σε ερμητικά κλειστές συσκευασίες, που προορίζονται για άμεση κατανάλωση	100			
2005 20 80	Άλλες πατάτες, παρασκευασμένες ή διατηρημένες αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, μη κατεψυγμένες	100			
2005 51 00	Φασόλια σε σπόρους, παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, μη κατεψυγμένα	100			
2005 60 00	Σπαράγγια, παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, μη κατεψυγμένα	100			
2005 70	Ελιές, παρασκευασμένες ή διατηρημένες αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, μη κατεψυγμένες	100			
2005 90 10	Καρποί του γένους Capsicum εκτός από τις γλυκοπιπεριές, παρασκευασμένοι ή διατηρημένοι αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, μη κατεψυγμένοι	100			
2005 90 30	Κάππαρη, παρασκευασμένη ή διατηρημένη αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, μη κατεψυγμένη	100			
2005 90 50	Αγκινάρες, παρασκευασμένες ή διατηρημένες αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, μη κατεψυγμένες	100			
2005 90 60	Καρότα, παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, μη κατεψυγμένα	100			
2005 90 70	Μείγματα λαχανικών, παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, μη κατεψυγμένα	100			
2005 90 80	Άλλα λαχανικά, παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, μη κατεψυγμένα	100			
2007 10 91	Παρασκευάσματα ομογενοποιημένα τροπικών φρούτων	100			
2007 10 99	Άλλα παρασκευάσματα ομογενοποιημένα	100			
2007 91 90	Εσπεριδοειδή, άλλα	100			
2007 99 91	Πολτοί και πάστες μήλων	100			
2007 99 98	Γλυκά κουταλιού, ζελέδες, μαρμελάδες, πολτοί και πάστες καρπών και φρούτων, άλλα	100			
2008 30 51	Τεμάχια φραπών και γκρέιπ-φρουτ	80			
2008 30 71					
ex 2008 30 90					
	Μανταρίνια (στα οποία περιλαμβάνονται και τα tangerines και satsumas) λεπτοαλεσμένα· κλημεντίνες, wilkings και παρόμοια υβρίδια εσπεριδοειδών, λεπτοαλεσμένα:				
ex 2008 30 55	- σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου που υπερβαίνει το 1 kg	100			
ex 2008 30 75	- σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου που δεν υπερβαίνει το 1 kg	80			
ex 2008 30 59 ex 2008 30 79	Πορτοκάλια και λεμόνια, λεπτοαλεσμένα	80			
ex 2008 30 90	Εσπεριδοειδή λεπτοαλεσμένα	80			

	Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή των εμπορευμάτων (2)	Συντελεστής μείωσης των δασμών ΜΕΚ %	Δασμολογικές ποσοστώσεις ετήσιες ή για την καθορισθείσα περίοδο (σε τόνους καθαρού βάρους)	Συντελεστής μείωσης των δασμών ΜΕΚ πέραν των υφιστάμενων δασμολογικών ποσοστώσεων (%)	Ειδικές διατάξεις
			α	β	γ	δ
ex	2008 30 90	Πολτοί εσπεριδοειδών	40			
	2008 50 61 2008 50 69	Βερίκοκα, αλλιώς παρασκευασμένα ή διατηρημένα, χωρίς προσθήκη αλκοόλης, με προσθήκη ζάχαρης, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου που υπερβαίνει το 1 kg	100	10 000	20	Άρθρο 1 παρ. 6.
	2008 50 71 2008 50 79	Βερίκοκα, αλλιώς παρασκευασμένα ή διατηρημένα, χωρίς προσθήκη αλκοόλης, με προσθήκη ζάχαρης, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου που δεν υπερβαίνει το 1 kg	100	5 000	–	Άρθρο 1 παρ. 6.
ex ex	2008 50 92 2008 50 94	Μισά βερίκοκα, αλλιώς παρασκευασμένα ή διατηρημένα, χωρίς προσθήκη αλκοόλης, χωρίς προσθήκη ζάχαρης, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου 4,5 kg ή περισσότερο	100			
ex ex	2008 50 92 2008 50 94	Πολτοί βερίκοκων, αλλιώς παρασκευασμένοι ή διατηρημένοι, χωρίς προσθήκη αλκοόλης, χωρίς προσθήκη ζάχαρης, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου 4,5 kg ή περισσότερο	100	10 000	50	Άρθρο 1 παρ. 6.
	2008 50 99	Βερίκοκα, αλλιώς παρασκευασμένα ή διατηρημένα, χωρίς προσθήκη αλκοόλης, χωρίς προσθήκη ζάχαρης, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου μικρότερου των 4,5 kg				Άρθρο 1 παρ. 6.
ex	2008 70 98	Μισά ροδάκινα (στα οποία περιλαμβάνονται τα brugnons και τα nectarines) αλλιώς παρασκευασμένα ή διατηρημένα, χωρίς προσθήκη αλκοόλης, χωρίς προσθήκη ζάχαρης, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου μικρότερου των 4,5 kg	100	7 200	50	
ex ex	2008 70 92 2008 70 98	Μισά ροδάκινα (στα οποία περιλαμβάνονται τα brugnons και τα nectarines) αλλιώς παρασκευασμένα ή διατηρημένα, χωρίς προσθήκη αλκοόλης, χωρίς προσθήκη ζάχαρης, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου 4,5 kg ή περισσότερο	50			
	2008 80 50	Φράουλες, αλλιώς παρασκευασμένες ή διατηρημένες, χωρίς προσθήκη αλκοόλης, με προσθήκη ζάχαρης, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου που υπερβαίνει το 1kg	100			
	2008 92 51 2008 92 59 2008 92 72 2008 92 74 2008 92 76 2008 92 78	Μείγματα φρούτων, χωρίς προσθήκη αλκοόλης και με προσθήκη ζάχαρης	100	100	55	Άρθρο 1 παρ. 6.
	2009 11 2009 12 00 2009 19	Χυμοί πορτοκαλιών	100 (*)	50 000	70(*)	Άρθρο 1 παρ. 6.
	2009 21 00 2009 29 11 2009 29 19 2009 29 91 2009 29 99	Χυμοί φραπών ή γκρέιπ-φρουτ	100 (*)	1 000	70(*)	Άρθρο 1 παρ. 6.
	2009 39 11 2009 39 19	Χυμοί κάθε άλλου εσπεριδοειδούς	100 (*)			
ex	2009 31 11	Χυμοί κάθε άλλου εσπεριδοειδούς, εκτός από τα λεμόνια	100			
ex	2009 31 19					
ex	2009 39 31					
ex	2009 39 39					
ex	2204	Κρασιά από νωπά σταφύλια	100	95.200 hl	–	Άρθρο 1 παρ. 6.
ex	2204 21 79	Κρασιά ονομασίας καταγωγής με τα παρακάτω ονόματα:	100	56 000 hl	–	Άρθρο 1

	Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή των εμπορευμάτων (2)	Συντελεστής μείωσης των δασμών ΜΕΚ %	Δασμολογικές ποσοστώσεις ετήσιες ή για την καθορισθείσα περίοδο (σε τόνους καθαρού βάρους)	Συντελεστής μείωσης των δασμών ΜΕΚ πέραν των υφιστάμενων δασμολογικών ποσοστώσεων (%)	Ειδικές διατάξεις
			α	β	γ	δ
ex ex ex	2204 21 80 2204 21 83 2204 21 84	Berkane, Saos, Beni M'Tir, Gerrouane, Zemmour και Zennata, σε δοχεία περιεχομένου που δεν υπερβαίνει τα 2 λίτρα, με αποκτημένο αλκοολικό τίτλο 15 % vol ή λιγότερο				παρ. 6.
ex	2302	Πίτουρα εν γένει και άλλα υπολείμματα, έστω και συσσωματωμένα με μορφή σβόλων, από το κοσκίνισμα, το άλεσμα ή άλλες κατεργασίες των δημητριακών ή οσπριοειδών, εκτός από το καλαμπόκι και το ρύζι	100			

(*) Ο συντελεστής μείωσης εφαρμόζεται μόνο στους δασμούς κατ' αξία.

(1) Κωδικοί ΣΟ σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1789/2003 (ΕΕ L 281, 30.10.2003, σ.1).

(2) Με την επιφύλαξη των κανόνων για την ερμηνεία της συνδυασμένης ονοματολογίας, το κείμενο της περιγραφής εμπορευμάτων θεωρείται ότι έχει μόνον ενδεικτική αξία, δεδομένου ότι το προτιμησιακό καθεστώς καθορίζεται, στο πλαίσιο του παρόντος παραρτήματος, από το πεδίο εφαρμογής των κωδικών ΣΟ. Όταν του κωδικού ΣΟ προηγείται ένα ex, το προτιμησιακό καθεστώς καθορίζεται με εφαρμογή του κωδικού ΣΟ και της αντίστοιχης περιγραφής από κοινού.

(3) Η εφαρμογή της εν λόγω παραχώρησης αναστέλλεται έως την ημερομηνία που προβλέπεται στο άρθρο 18 της παρούσας συμφωνίας για την εφαρμογή νέων μέτρων απελευθέρωσης.

(4) Η υπαγωγή στη διάκριση αυτή εξαρτάται από τους όρους που προβλέπονται από τις σχετικές κοινοτικές διατάξεις [βλ. άρθρα 291 έως 300 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2454/93 (ΕΕ L 253 της 11.10.1993, σ. 1) και μετέπειτα τροποποιήσεις].

(5) Για τα νωπά κεράσια, ο συντελεστής μείωσης εφαρμόζεται επίσης στον ελάχιστο ειδικό δασμό.

(6) Η παραχώρηση αυτή αφορά μόνο τους σπόρους που ανταποκρίνονται στις διατάξεις των οδηγιών για την εμπορία των σπόρων και των φυτών.

Παράρτημα 1Β

1. Εξαγωγέας (όνομα, πλήρης διεύθυνση, χώρα)	2. Αριθμός	00000
	3. Επωνυμία της αρχής:	
4. Παραλήπτης (όνομα, πλήρης διεύθυνση, χώρα)		
	5. **ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΟΝΟΜΑΣΙΑΣ ΚΑΤΑΓΩΓΗΣ**	
6. Μεταφορικό μέσο	7. Ονομασία καταγωγής	
8. Τόπος εκφόρτωσης:		

9. Σημεία και αριθμοί - αριθμός και είδος δεμάτων	10. Μεικτό βάρος	11. Λίτρα

12. Λίτρα (ολογράφως):

13. Θεώρηση της αρχής έκδοσης:

14. Θεώρηση του τελωνείου:	(βλ. τη μετάφραση στον αριθ.15)

15. Πιστοποιούμε ότι ο οίνος που περιγράφεται στο παρόν πιστοποιητικό έχει παραχθεί στην περιοχή της …… και ότι θεωρείται, σύμφωνα με τη νομοθεσία του Μαρόκου, ότι δικαιούται της ονομασίας καταγωγής «…….».Η αλκοόλη που έχει προστεθεί στον παρόντα οίνο είναι αλκοόλη οινικής καταγωγής.

16.

(1) Χώρος που προορίζεται για συμπληρωματικές λεπτομέρειες που παρέχονται από τη χώρα εξαγωγής.

Κοινή δήλωση

Τα μέρη συμφωνούν να επανεξετάσουν την κατάσταση όσον αφορά τις δασμολογικές προτιμήσεις που θεσπίζονται με το πρωτόκολλο αριθ. 3, ιδίως για τα ακόλουθα προϊόντα : λίπη και λάδια ζωικά ή φυτικά που υπάγονται στους κωδικούς ΣΟ 1515 19 10, 1515 90 60, 1515 90 99, 1516 10 90, 1516 20 95, 1516 20 96, 1516 20 98 και ζάχαρη από τεύτλα που υπάγεται στον κωδικό 1701 12 90 σύμφωνα με τον προβλεπόμενο στόχο στο άρθρο 16 της συμφωνίας σύνδεσης.

Κοινή δήλωση

Τα μέρη επιβεβαιώνουν ότι η παρούσα συμφωνία θα εφαρμοστεί από το Βασίλειο του Μαρόκου στο πλαίσιο ενός καθεστώτος δημοπράτησης αδειών εισαγωγής για τη διαχείριση των προτιμησιακών ποσοστώσεων.

Σε περίπτωση τροποποίησης του εν λόγω καθεστώτος δημοπράτησης ή θέσπισης ενός συστήματος άμεσων πληρωμών, τα μέρη συμφωνούν να αρχίσουν διαβουλεύσεις βάσει του άρθρου 20 της συμφωνίας σύνδεσης.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ - Πρωτόκολλο 3 - Καθεστώς που εφαρμόζεται κατά την εισαγωγή στο Μαρόκο γεωργικών προϊόντων καταγωγής Ευρωπαϊκής Κοινότητας

Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή προϊόντων	Εισαγωγικός δασμός (%)	2003		2004		2005		2006		2007 και επόμενα έτη	
			Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)
		α	β	γ	δ	ε	στ	ζ	η	θ	ι	ια
ex 0102 10	Βοοειδή αναπαραγωγής, καθαρής φυλής (εκτός από αγελάδες)	2,5	5 000	100,0	5 000	100,0	5 000	100,0	5 000	100,0	5 000	100,0
0105 11	Πετεινοί και κότες, με βάρος που δεν υπερβαίνει τα 185 g	2,5	600	100,0	600	100,0	600	100,0	600	100,0	600	100,0
ex 0202 20	Τεμάχια κρεάτων βοοειδών, με κόκαλα, κατεψυγμένα, εκτός από τα τέταρτα του σφαγίου που ονομάζονται «αλληλοσυμπληρούμενα»	254,0	4 000	82,3	4 000	82,3	4 000	82,3	4 000	82,3	4 000	82,3
0207 12	Πετεινοί και κότες, κατοικίδιοι, μη τεμαχισμένοι, κατεψυγμένοι	110,0	200	27,3	200	27,3	200	27,3	200	27,3	200	27,3
ex 0207 27 10	Τεμάχια από γάλους και γαλοπούλες, χωρίς κόκαλα, κατεψυγμένα, αλεσμένα	60,0	770	36,7	770	36,7	840	40,0	910	43,3	1 000	46,7
0207 27 30	Φτερούγες ολόκληρες, έστω και χωρίς τα άκρα, από γάλους και γαλοπούλες, κατεψυγμένες	110,0	60	13,6	70	13,6	80	18,2	90	22,7	100	27,3
0207 27 50	Στήθια και τεμάχια από στήθια, από γάλους και γαλοπούλες με κόκαλα, κατεψυγμένα											
0207 27 60	Κνήμες και τεμάχια κνημών, από γάλους και γαλοπούλες με κόκαλα, κατεψυγμένες											
0207 27 70	Μηροί και τεμάχια μηρών, από γάλους και γαλοπούλες με κόκαλα, κατεψυγμένοι, εκτός από κνήμες και τεμάχια κνημών											
0207 27 80	Άλλα τεμάχια με κόκαλα από γάλους και γαλοπούλες, κατεψυγμένα											
0401 30	Κρέμα γάλακτος (ανθόγαλα) περιεκτικότητας κατά βάρος σε λιπαρές ουσίες που υπερβαίνει το 6 %	109,0	1 000	88,5	1 000	88,5	1 000	88,5	1 000	88,5	1 000	88,5

Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή προϊόντων	Εισαγωγικός δασμός (%)	2003		2004		2005		2006		2007 και επόμενα	
			Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)
		α	β	γ	δ	ε	στ	ζ	η	θ	ι	ια
0402 10 11	Γάλα και κρέμα γάλακτος (ανθόγαλα), σε σκόνη, σε κόκκους ή σε άλλες στερεές μορφές, περιεκτικότητας κατά βάρος σε λιπαρές ουσίες που δεν υπερβαίνει το 1,5 %, χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου που δεν υπερβαίνει τα 2,5 kg	109,0	4 000	72,5	4 000	72,5	4 300	72,5	4 600	72,5	4 800	72,5
0402 10 19	Γάλα και κρέμα γάλακτος (ανθόγαλα), σε αποβουτυρωμένη σκόνη, σε κόκκους ή σε άλλες στερεές μορφές, περιεκτικότητας κατά βάρος σε λιπαρές ουσίες που δεν υπερβαίνει το 1,5 %, χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου που υπερβαίνει τα 2,5 kg	60,0		50		50		50		50		50
0402 21 11	Γάλα και κρέμα γάλακτος (ανθόγαλα), σε σκόνη, σε κόκκους ή σε άλλες στερεές μορφές, περιεκτικότητας κατά βάρος σε λιπαρές ουσίες που υπερβαίνει το 1,5 %, χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου που δεν υπερβαίνει τα 2,5 kg	109,0	3 200	20,2	3 200	20,2	3 200	20,2	3 200	20,2	3 200	20,2
0402 21 19	Γάλα και κρέμα γάλακτος (ανθόγαλα), σε σκόνη, σε κόκκους ή σε άλλες στερεές μορφές, περιεκτικότητας κατά βάρος σε λιπαρές ουσίες που υπερβαίνει το 11 % αλλά δεν υπερβαίνει το 27 %, χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου που υπερβαίνει τα 2,5 kg											
0402 21 91	Γάλα και κρέμα γάλακτος (ανθόγαλα), σε σκόνη, σε κόκκους ή σε άλλες στερεές μορφές, περιεκτικότητας κατά βάρος σε λιπαρές ουσίες που υπερβαίνει το 27 %, χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου που δεν υπερβαίνει τα 2,5 kg											

Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή προϊόντων	Εισαγωγικός δασμός (%)	2003		2004		2005		2006		2007 και επόμενα	
			Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)
		α	β	γ	δ	ε	στ	ζ	η	θ	ι	ια
0402 21 99	Γάλα και κρέμα γάλακτος (ανθόγαλα), σε σκόνη, σε κόκκους ή σε άλλες στερεές μορφές, περιεκτικότητας κατά βάρος σε λιπαρές ουσίες που υπερβαίνει το 27 %, χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου που υπερβαίνει τα 2,5 kg											
0402 91 31	Γάλα και κρέμα γάλακτος (ανθόγαλα), συμπυκνωμένα, χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών, περιεκτικότητας κατά βάρος σε λιπαρές ουσίες που υπερβαίνει το 8 % αλλά δεν υπερβαίνει το 10 %, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου που δεν υπερβαίνει τα 2,5 kg (εκτός από τα γάλατα και τις κρέμες γάλακτος σε σκόνη, σε κόκκους ή σε άλλες στερεές μορφές, περιεκτικότητας κατά βάρος σε λιπαρές ουσίες που υπερβαίνει το 1,5%)	109,0	2 600	24,8	2 600	24,8	2 600	29,4	2 600	33,9	2 600	38,6
0402 91 59	Γάλα και κρέμα γάλακτος (ανθόγαλα), συμπυκνωμένα, χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών, περιεκτικότητας κατά βάρος σε λιπαρές ουσίες που υπερβαίνει το 10 % αλλά δεν υπερβαίνει το 45 %, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου που υπερβαίνει τα 2,5 kg (εκτός από τα γάλατα και τις κρέμες γάλακτος σε σκόνη, σε κόκκους ή σε άλλες στερεές μορφές, περιεκτικότητας κατά βάρος σε λιπαρές ουσίες που υπερβαίνει το 1,5%)											
0402 91 99	Γάλα και κρέμα γάλακτος (ανθόγαλα), συμπυκνωμένα, χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών, περιεκτικότητας κατά βάρος σε λιπαρές ουσίες που υπερβαίνει το 45 %, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου που υπερβαίνει τα 2,5 kg (εκτός από τα γάλατα και τις κρέμες γάλακτος σε σκόνη, σε κόκκους ή σε άλλες στερεές μορφές, περιεκτικότητας κατά βάρος σε λιπαρές ουσίες που υπερβαίνει το 1,5%)											

Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή προϊόντων	Εισαγωγικός δασμός (%)	2003		2004		2005		2006		2007 και επόμενα	
			Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)
		α	β	γ	δ	ε	στ	ζ	η	θ	ι	ια
0402 99	Γάλα και κρέμα γάλακτος (ανθόγαλα), συμπυκνωμένα, με προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών	109,0	1 000	90,9	1 000	90,9	1 000	90,9	1 000	90,9	1 000	90,9
0403 90 11 0403 90 19 0403 90 31 0403 90 39 0403 90 51 0403 90 59	Βουτυρόγαλα, πηγμένο γάλα και πηγμένη κρέμα, κεφίρ και άλλα γάλατα και κρέμες που έχουν υποστεί ζύμωση ή έχουν καταστεί όξινα, μη αρωματισμένα και χωρίς προσθήκη φρούτων ή κακάου	109,0	300	74,3	300	74,3	300	76,1	300	78,0	300	79,8
0404 10	Ορός γάλακτος, τροποποιημένος ή μη, έστω και συμπυκνωμένος ή με προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών	17,5	1 000	100,0	1 000	100,0	1 000	100,0	1 000	100,0	1 000	100,0
0405 10	Βούτυρο	32,5	8 200	69,2	8 200	69,2	8 500	69,2	8 700	69,2	9 000	69,2
0405 20	Λιπαρές ύλες για επάλειψη που προέρχονται από το γάλα	50,0		80,0		80,0		80,0		80,0		80,0
0405 90	Άλλες λιπαρές ύλες που προέρχονται από το γάλα	17,5		42,8		42,8		42,8		42,8		42,8
0406 20	Τυριά τριμμένα ή σε σκόνη, κάθε τύπου	75,0	100	41,3	100	41,3	100	49,3	100	57,3	100	65,3
0406 30	Τυριά λιωμένα, άλλα από τα τριμμένα ή σε σκόνη	75,0	100	41,3	100	41,3	100	49,3	100	57,3	100	65,3
0406 40	Τυριά που έχουν στη μάζα τους πράσινα στίγματα	75,0	100	41,3	100	41,3	100	49,3	100	57,3	100	65,3
ex 0406 90	Άλλα τυριά εκτός από τα τυριά που προορίζονται για μεταποίηση του κωδικού ΣΟ 0406 90 01	75,0	1 000	52,0	1 000	52,0	1 000	57,0	1 000	62,0	1 000	68,0
0406 90 01	Άλλα τυριά που προορίζονται για μεταποίηση	17,5	300	100,0	300	100,0	300	100,0	300	100,0	300	100,0
0407 00 19	Αυγά πουλερικών ορνιθώνα, με το τσόφλι τους (εκτός από αυγά γάλων ή χηνών)	52,0	200	100,0	200	100,0	200	100,0	200	100,0	200	100,0
0408 99 80	Αυγά πτηνών χωρίς το τσόφλι τους, νωπά, βρασμένα στο νερό ή στον ατμό, μορφοποιημένα, κατεψυγμένα ή αλλιώς διατηρημένα, έστω και με προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών, κατάλληλα για τη διατροφή των ανθρώπων (εκτός από αβγά αποξηραμένα και από κρόκους αβγών)	50,0	60	50,0	60	50,0	70	50,0	80	50,0	90	50,0

Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή προϊόντων	Εισαγωγικός δασμός (%)	2003		2004		2005		2006		2007 και επόμενα	
			Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)
		α	β	γ	δ	ε	στ	ζ	η	θ	ι	ια
0409 00 00	Μέλι φυσικό	50,0	100	30,0	100	30,0	100	30,0	100	30,0	100	30,0
0504 00 00	Έντερα, κύστεις και στομάχια ζώων, ολόκληρα ή σε τεμάχια (άλλα από εκείνα των ψαριών)	32,5 50 52	1 000	100,0	1 000	100,0	1 200	100,0	1 400	100,0	1 600	100,0
0601	Βολβοί, κρεμμύδια, κόνδυλοι, ρίζες βολβοειδείς και ριζώματα γενικά, σε φυτική νάρκη, σε βλάστηση ή σε άνθηση· φυτά φυτωρίου, άλλα φυτά και ρίζες κιχωρίου εκτός από τις ρίζες του κωδικού 1212	17,5 32.5 50	200	100,0	200	100,0	200	100,0	200	100,0	200	100,0
0602 20	Δένδρα, χαμόδενδρα, δενδρύλλια και θάμνοι, που δίνουν βρώσιμους καρπούς, μπολιασμένα ή μη· φυτά αμπέλου, μπολιασμένα ή με ρίζα	2,5 17.5 50	500	100,0	500	100,0	500	100,0	500	100,0	500	100,0
0602 90 30	Φυτά λαχανικών και φυτά φράουλας	17,5	1 150	100,0	1 150	100,0	1 300	100,0	1 450	100,0	1 600	100,0
0602 90 45	Μοσχεύματα με ρίζα και νεαρά φυτά, δενδρύλλια, χαμόδενδρα και θάμνοι της υπαίθρου (εκτός από οπωροφόρα και δένδρα του δάσους)	50,0	100	100,0	100	100,0	100	100,0	100	100,0	100	100,0
0602 90 99	Άλλα φυτά εσωτερικών χώρων, ζωντανά (εκτός από μοσχεύματα με ρίζα και νεαρά φυτά καθώς και ανθοφόρα φυτά με μπουμπούκια ή άνθη)	17,5	300	42,9	300	42,9	400	57,1	500	71,4	600	100,0
0701 10 00	Πατάτες για σπορά, νωπές ή διατηρημένες με απλή ψύξη	40,0	50 000	37,5	50 000	37,5	50 000	37,5	50 000	37,5	50 000	37,5
0703 20 00	Σκόρδα, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη	50,0	1 000	100,0	1 000	100,0	1 150	100,0	1 300	100,0	1 500	100,0
0712 90 50 0712 90 90	Καρότα και άλλα λαχανικά ή μείγματα λαχανικών, ξερά, έστω και κομμένα σε τεμάχια ή σε φέτες ή και τριμμένα ή σε σκόνη, αλλά όχι αλλιώς παρασκευασμένα	50,0	150	50,0	150	50,0	150	50,0	150	50,0	150	50,0
0713 10 10	Μπιζέλια (pisum sativum), ξερά, χωρίς λοβό, που προορίζονται για σπορά	17,5-25	450	100,0	450	100,0	450	100,0	450	100,0	450	100,0
0713 10 90	Μπιζέλια 'pisum sativum', ξερά, χωρίς λοβό, έστω και ξεφλουδισμένα ή σπασμένα (εκτός από τα μπιζέλια που προορίζονται για σπορά)	50,0	350	24,0	350	24,0	350	28,0	350	32,0	350	36,0

Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή προϊόντων	Εισαγωγικός δασμός (%)	2003		2004		2005		2006		2007 και επόμενα	
			Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	φορτίο (t)	Δασμολογική μείωση (%)
		α	β	γ	δ	ε	στ	ζ	η	θ	ι	ια
0713 33 90	Φασόλια κοινά (phaseolus vulgaris), ξερά, χωρίς λοβό, έστω και ξεφλουδισμένα ή σπασμένα (εκτός από τα φασόλια που προορίζονται για σπορά)	50,0	150	50,0	150	50,0	150	50,0	150	50,0	150	50,0
ex 0808 10	Μήλα νωπά, από 1ης Φεβρουαρίου έως 30 Απριλίου	52,0	2 000	100,0	2 000	100,0	2 000	100,0	2 000	100,0	2 000	100,0
0808 20 50	Αχλάδια νωπά, από 1ης Φεβρουαρίου έως 30 Απριλίου	52,0	300	100,0	300	100,0	300	100,0	300	100,0	300	100,0
0810 50 00	Ακτινίδια (κίουι), νωπά	50,0	100	50,0	100	50,0	100	50,0	100	50,0	100	50,0
0813 20 00	Δαμάσκηνα, ξερά	52,0	100	100,0	100	100,0	100	100,0	100	100,0	100	100,0
1001 10 00	Σιτάρι σκληρό από 1ης Δεκεμβρίου έως 31 Μαρτίου	75 (α)	5 000	25,0	5 000	25,0	5 000	25,0	5 000	25,0	5 000	25,0
ex 1001 90 99	Όλυρα (σπέλτα), σιτάρι μαλακό και σμιγάδι (εκτός από τα προϊόντα που προορίζονται για σπορά)	135 (α)	1 060 000 (2) Άρθρο 2	38,0	1 060 000 (2) Άρθρο 2	38,0	1 060 000 (2) Άρθρο 2	38,0	1 060 000 (2) Άρθρο 2	38,0	1 060 000 (2) Άρθρο 2	38,0
1003 00 10	Κριθάρι για σπορά	2.5-36,0	2 000	100,0	2 000	100,0	2 000	100,0	2 000	100,0	2 000	100,0
ex 1003 00 90	Κριθάρι (εκτός από το κριθάρι για σπορά και το κριθάρι ζυθοποιίας), από 1ης Δεκεμβρίου έως 31 Μαρτίου	35 (β)	100 000	20,0	100 000	20,0	100 000	20,0	100 000	20,0	100 000	20,0
ex 1003 00 90	Κριθάρι ζυθοποιίας	35 (β)	10 000	100,0	10 000	100,0	12 000	100,0	14 000	100,0	16 000	100,0
1004 00 00	Βρώμη	2,5	800	100,0	800	100,0	800	100,0	800	100,0	800	100,0
		25										
		30										
1005 10	Καλαμπόκι για σπορά	2,5	1 000	100,0	1 000	100,0	1 000	100,0	1 000	100,0	1 000	100,0
1005 90 00	Καλαμπόκι (εκτός από αυτό που προορίζεται για σπορά)	35 (β)	2 000	(3)	2 000	(3)	2 000	(3)	2 000	(3)	2 000	(3)
1006 10 10	Ρύζι με το φλοιό του (ρύζι paddy), που προορίζεται για σπορά	2,5	1 000	100,0	1 000	100,0	1 000	100,0	1 000	100,0	1 000	100,0

Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή προϊόντων	Εισαγωγικός δασμός (%)	2003		2004		2005		2006		2007 και επόμενα	
			Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	φορτίο (t)	Δασμολογική μείωση (%)
		α	β	γ	δ	ε	στ	ζ	η	θ	ι	ια
1006 30	Ρύζι μισολευκασμένο ή λευκασμένο, έστω και γυαλισμένο ή στιλβωμένο	140 (γ)-172 (ε)	200	100,0	200	100,0	200	100,0	200	100,0	200	100,0
ex 1206 00 99	Σπέρματα ηλιοτρόπιου, έστω και σπασμένα (εκτός από τα σπέρματα που προορίζονται για σπορά, τα σπέρματα χωρίς κέλυφος και τα σπέρματα με γκρίζο και λευκό ραβδωτό κέλυφος), που προορίζονται για έκθλιψη	2,5	2 500	100,0	2 500	100,0	3 000	100,0	3 500	100,0	4 000	100,0
1207 50 90	Σπέρματα σιναπιού, έστω και σπασμένα (εκτός από τα σπέρματα που προορίζονται για σπορά)	25,0	150	100,0	150	100,0	150	100,0	150	100,0	150	100,0
1209 10 00	Σπέρματα ζαχαρότευτλων, για σπορά	2,5	1 000	100,0	1 000	100,0	1 000	100,0	1 000	100,0	1 000	100,0
1209 21 00	Σπέρματα μηδικής, για σπορά	2,5	100	100,0	100	100,0	100	100,0	100	100,0	100	100,0
1209 91	Σπέρματα λαχανικών, για σπορά	2,5	1 200	100,0	1 200	100,0	1 200	100,0	1 200	100,0	1 200	100,0
1212 10 10 1212 10 91	Χαρούπια και σπέρματα χαρουπιών, μη αποφλοιωμένα, ούτε σπασμένα, ούτε αλεσμένα	32,5	200	100,0	200	100,0	200	100,0	200	100,0	200	100,0
1213 00 00	Άχυρα και φλοιοί ακατέργαστων δημητριακών, έστω και τεμαχισμένα, αλεσμένα, συμπιεσμένα ή συσσωματωμένα με μορφή σβόλων	2,5-40	1 150	100,0	1 150	100,0	1 150	100,0	1 150	100,0	1 150	100,0
1214	Γογγύλια Σουηδίας (γογγυλοκράμβες), τεύτλα κτηνοτροφικά, ρίζες κτηνοτροφικές, χορτονομές (foin, luzerne) τριφύλλια, κτηνοτροφικά λάχανα, χορτονομές λούπινου, βίκου και παρόμοια κτηνοτροφικά προϊόντα, έστω και συσσωματωμένα με μορφή σβόλων	2,5	61 000	100,0	61 000	100,0	61 000	100,0	61 000	100,0	61 000	100,0
1507 10 90	Σογιέλαιο ακατέργαστο, έστω και αποκομμιωμένο (εκτός από το σογιέλαιο που προορίζεται για τεχνικές ή βιομηχανικές χρήσεις, άλλες από την παρασκευή προϊόντων για την ανθρώπινη διατροφή)	2,5	30 000	100,0	30 000	100,0	30 000	100,0	30 000	100,0	30 000	100,0

Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή προϊόντων	Εισαγωγικός δασμός (%)	2003		2004		2005		2006		2007 και επόμενα	
			Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	φορτίο (t)	Δασμολογική μείωση (%)
		α	β	γ	δ	ε	στ	ζ	η	θ	ι	ια
ex 1507 90	Σογιέλαιο και τα κλάσματά του, έστω και εξευγενισμένα, συσκευασμένο	25,0	100	100,0	100	100,0	100	100,0	100	100,0	100	100,0
ex 1508 90	Αραχιδέλαιο και τα κλάσματά του, έστω και εξευγενισμένα, συσκευασμένο											
1509 10 90	Παρθένο ελαιόλαδο, εκτός από το παρθένο φωτιστικό ελαιόλαδο	52,0	500	32,7	500	32,7	500	32,7	500	32,7	500	32,7
1512 11 91	Λάδι ηλιοτροπίου, ακατέργαστο (εκτός από το λάδι που προορίζεται για τεχνικές ή βιομηχανικές χρήσεις, άλλες από την παρασκευή προϊόντων για την ανθρώπινη διατροφή)	2,5	4 000	100,0	4 000	100,0	4 000	100,0	4 000	100,0	4 000	100,0
1514 11	Λάδια αγριογογγύλης ή αγριοκράμβης, ακατέργαστα	2,5	12 500	100,0	12 500	100,0	15 000	100,0	17 500	100,0	20 000	100,0
ex 1514 19 90	Λάδια αγριογογγύλης ή αγριοκράμβης χαμηλής περιεκτικότητας σε ερουκικό οξύ "σταθερά λάδια των οποίων η περιεκτικότητα σε ερουκικό οξύ δεν υπερβαίνει το 2 %" και τα κλάσματά τους, έστω και εξευγενισμένα, αλλά όχι χημικώς μετασχηματισμένα (εκτός από τα ακατέργαστα λάδια και τα λάδια που προορίζονται για τεχνικές ή βιομηχανικές χρήσεις, άλλες από την παρασκευή προϊόντων για την ανθρώπινη διατροφή), συσκευασμένα	25,0	600	100,0	600	100,0	600	100,0	600	100,0	600	100,0
1515 11 00	Λινέλαιο ακατέργαστο	2,5	125	100,0	125	100,0	125	100,0	125	100,0	125	100,0
1515 90 40 1515 90 59	Άλλα φυτικά λάδια ακατέργαστα	2,5	50	100,0	50	100,0	50	100,0	75	100,0	100	100,0
1515 90 60 1515 90 99	Άλλα φυτικά λάδια και τα κλάσματά τους	25,0	150	100,0	150	100,0	150	100,0	150	100,0	150	100,0
ex 2002 90	Ντομάτες παρασκευασμένες ή διατηρημένες αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ (εκτός από τις ολόκληρες τομάτες ή σε τεμάχια), σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου που υπερβαίνει το 1 kg	40-50,0	100	100,0	100	100,0	100	100,0	100	100,0	100	100,0
2003 10 2003 90	Μανιτάρια, παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ	50,0	200	70,0	200	70,0	200	80,0	200	90,0	200	100,0

Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή προϊόντων	Εισαγωγικός δασμός (%)	2003		2004		2005		2006		2007 και επόμενα	
			Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	φορτίο (t)	Δασμολογική μείωση (%)
		α	β	γ	δ	ε	στ	ζ	η	θ	ι	ια
004 10 10	Πατάτες, απλώς ψημένες, κατεψυγμένες	25,0	1 000	60,0	1 000	60,0	1 000	60,0	1 000	60,0	1 000	60,0
2005 40 00 2005 51 00	Μπιζέλια 'pisum sativum' και φασόλια 'vigna spp., phaseolus spp.', σε σπόρους, παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, όχι κατεψυγμένα	50,0	100	50,0	100	50,0	100	50,0	100	50,0	100	50,0
2005 70 10 2005 70 90	Ελιές, παρασκευασμένες ή διατηρημένες αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, όχι κατεψυγμένες	50,0	100	10,0	100	10,0	100	20,0	100	20,0	100	30,0
ex 2007 10 102007 10 91 ex 2007 10 992007 99 20 2007 99 31 2007 99 35 ex 2007 99 392007 99 55 ex 2007 99 572007 99 91 2007 99 93 ex 2007 99 98	Γλυκά κουταλιού, ζελέδες, μαρμελάδες, πολτοί και πάστες καρπών και φρούτων, εκτός από εσπεριδοειδή, φράουλες και βερίκοκα	50,0	150	20,0	150	20,0	200	30,0	250	40,0	300	50,0
2008 19 13 2008 19 19	Καβουρδισμένα αμύγδαλα και φιστίκια και καρποί με κέλυφος και άλλα σπέρματα, στα οποία περιλαμβάνονται και τα μείγματα, παρασκευασμένα ή διατηρημένα, σε άμεσες συσκευασίες καθαρού περιεχομένου που υπερβαίνει το 1 kg	50,0	100	20,0	100	20,0	100	30,0	100	40,0	100	50,0
2008 70 61 2008 70 71 2008 70 79	Ροδάκινα, στα οποία συμπεριλαμβάνονται και τα brugnons και nectarines, παρασκευασμένα ή διατηρημένα, χωρίς προσθήκη αλκοόλης, αλλά με προσθήκη ζάχαρης	50,0	150	20,0	150	20,0	150	30,0	150	40,0	150	50,0
2009 79 19 2009 79 99	Χυμοί μήλων που δεν έχουν υποστεί ζύμωση, χωρίς προσθήκη αλκοόλης, συμπυκνωμένοι	50,0	300	100,0	300	100,0	300	100,0	300	100,0	300	100,0
ex 2009 80 792009 80 88 2009 80 99	Χυμοί φρούτων ή λαχανικών που δεν έχουν υποστεί ζύμωση, συμπυκνωμένοι	50,0	500	70,0	500	70,0	580	80,0	660	90,0	730	100,0

Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή προϊόντων	Εισαγωγικός δασμός (%)	2003		2004		2005		2006		2007 και επόμενα	
			Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	φορτίο (t)	Δασμολογική μείωση (%)
		α	β	γ	δ	ε	στ	ζ	η	θ	ι	ια
2009 90 59 2009 90 98	Μείγματα χυμών φρούτων στα οποία περιλαμβάνεται και ο μούστος σταφυλιών ή λαχανικών (εκτός από μήλα, αχλάδια, εσπεριδοειδή, ανανά και τροπικά φρούτα, χωρίς ζάχαρη)	50,0	100	100,0	100	100,0	100	100,0	100	100,0	100	100,0
2204 10	Κρασιά αφρώδη	52,0	3000 hl	23,1	3000 hl	23,1	3000 hl	32,7	3000 hl	42,3	3000 hl	53,8
2204 21	Άλλα κρασιά από νωπά σταφύλια, σε δοχεία με περιεχόμενο που δεν υπερβαίνει τα 21	52,0	6000 hl	23,1	6000 hl	23,1	6000 hl	32,7	6000 hl	42,3	6000 hl	53,8
2204 29	Άλλα κρασιά από νωπά σταφύλια, σε δοχεία με περιεχόμενο που υπερβαίνει τα 21	52,0	12000 hl	23,1	12000 hl	23,1	12000 hl	32,7	12000 hl	42,3	12000 hl	53,8
2302 30 10 2302 30 90	Πίτουρα εν γένει και άλλα υπολείμματα, έστω και συσσωματωμένα με μορφή σβόλων, από το κοσκίνισμα, το άλεσμα ή άλλες κατεργασίες των δημητριακών	2,5	3.000	100,0	3.000	100,0	3.500	100,0	4.200	100,0	5.000	100,0
2302 40 10 2302 40 90	Πίτουρα εν γένει και άλλα υπολείμματα, έστω και συσσωματωμένα με μορφή σβόλων, από το κοσκίνισμα, το άλεσμα ή άλλες κατεργασίες άλλων δημητριακών	2,5	12.500	100,0	12.500	100,0	15.000	100,0	17.500	100,0	20.000	100,0
2303 20 11 2303 20 18	Πολτοί τεύτλων	2,5	40.000	100,0	40.000	100,0	50.000	100,0	60.000	100,0	72.000	100,0
2303 20 90	Υπολείμματα ζαχαροκάλαμου και άλλα απορρίμματα ζαχαροποιίας (εκτός από πολτούς τεύτλων)	32,5	5.000	100,0	5.000	100,0	5.000	100,0	5.000	100,0	5.000	100,0
2309 10	Τροφές για σκύλους ή γάτες, συσκευασμένες για τη λιανική πώληση	32,5	1.000	38,5	1.000	38,5	1.000	38,5	1.000	38,5	1.000	38,5
ex 2309 90	Άλλα παρασκευάσματα των τύπων που χρησιμοποιούνται για τη διατροφή των ζώων (μόνο κοκκιδιοστατικά σε υπόστρωμα, χολίνη, 70, παρασκευάσματα για τη διατροφή των ψαριών, αντιβιοτικά, υποκατάστατα γάλακτος, αποξηραμένος πολτός ζαχαρότευτλων με προσθήκη μελάσας, κατάλοιπα αμυλοποιίας, εκτός από προμείγματα)	2-10-17,5	6.000	100,0	6.000	100,0	9.000	100,0	12.000	100,0	15.000	100,0

Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή προϊόντων	Εισαγωγικός δασμός (%)	2003		2004		2005		2006		2007 και επόμενα	
			Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	Ποσόστωση (t)	Δασμολογική μείωση (%)	φορτίο (t)	Δασμολογική μείωση (%)
		α	β	γ	δ	ε	στ	ζ	η	θ	ι	ια
ex 2309 90 99	Προμείγματα των τύπων που χρησιμοποιούνται για τη διατροφή των ζώων	52,0	1.000	51,9	1.000	51,9	1.000	51,9	1.000	51,9	1.000	51,9
2401 10 60 2401 10 70 2401 20 90	Καπνά sun cured ανατολικού τύπου, χωρίς αφαίρεση των μίσχων Καπνά dark air cured, χωρίς αφαίρεση των μίσχων Καπνά με μερική ή ολική αφαίρεση των μίσχων, αλλά όχι αλλιώς κατεργασμένα	17,5	200	100,0	200	100,0	300	100,0	400	100,0	500	100,0

(a) Το ποσοστό αυτό εφαρμόζεται όταν η αξία είναι κατώτερη ή ίση με 1.000 Dh/τόνο, ενώ όταν η αξία υπερβαίνει τα 1.000 Dh/τόνο υπόκειται σε εισαγωγικό δασμό ύψους 2,5 %.

(β) Το ποσοστό αυτό εφαρμόζεται όταν η αξία είναι κατώτερη ή ίση με 800 Dh/τόνο, ενώ όταν η αξία υπερβαίνει τα 800 Dh/τόνο υπόκειται σε εισαγωγικό δασμό ύψους 2,5 %.

(γ) Το ποσοστό αυτό εφαρμόζεται όταν η αξία είναι κατώτερη ή ίση με 3.000 Dh/τόνο, ενώ όταν η αξία υπερβαίνει τα 3.000 Dh/τόνο υπόκειται σε εισαγωγικό δασμό ύψους 16 %.

(δ) Το ποσοστό αυτό εφαρμόζεται όταν η αξία είναι κατώτερη ή ίση με 800 Dh/τόνο, ενώ όταν η αξία υπερβαίνει τα 800 Dh/τόνο υπόκειται σε εισαγωγικό δασμό ύψους 16 %.

(ε) Το ποσοστό αυτό εφαρμόζεται όταν η αξία είναι κατώτερη ή ίση με 4020 Dh/τόνο, ενώ όταν η αξία υπερβαίνει τα 4020 Dh/τόνο υπόκειται σε εισαγωγικό δασμό ύψους 16%.

(1) Με την επιφύλαξη των κανόνων για την ερμηνεία της συνδυασμένης ονοματολογίας, το κείμενο της περιγραφής εμπορευμάτων θεωρείται ότι έχει μόνον ενδεικτική αξία, δεδομένου ότι το προτιμησιακό καθεστώς καθορίζεται, στο πλαίσιο του παρόντος παραρτήματος, από το πεδίο εφαρμογής του κωδικού ΣΟ που αντιστοιχεί στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1789/2003 (ΕΕ L 281 της 30.10.2003, σ. 1). Όπου αναφέρονται κωδικοί ex ΣΟ, το προτιμησιακό καθεστώς καθορίζεται με εφαρμογή του κωδικού ΣΟ και της αντίστοιχης περιγραφής από κοινού.

(2) Σε περίπτωση που η παραγωγή μαλακού σίτου του Μαρόκου (P) υπερβεί τους 2,1 εκατ. τόνους, η εν λόγω ποσόστωση (Q) μειώνεται σύμφωνα με τον τύπο Q (εκατ. τόνοι) = 2,59-0,73*P (εκατ. τόνοι),έως 400.000 τόνους τουλάχιστον εφόσον η παραγωγή του Μαρόκου είναι ίση με ή υπερβαίνει τους 3.000.000 τόνους.

(3) Το προτιμησιακό ποσοστό που εφαρμόζεται είναι 2,5%